

ROMANIA
1 LEU POSTA
M. R. POP

NEPELET

Ara 5 lej

Szombat, 1936. Április 11.

5696. ÉV. NISZAN 19 | XIX. EVF. 90 SZÁM

Dr. Danassetter Robert
Budapest
Disztór 2. l. e.

Kihallgatás egy tárgyaláson

Ez is lehetséges. Hihetetlenül hangzik ugyan az egész, de ez 1936-ban valóban megtörtént. Szepedig abban az országban, mely tévhittek szerint, a tudósok, költők, nagy zenészek és zsenik országa.

Ime, hogyan:

— Mondják, uraim, önök másképp cselekedtek volna? — kérdezte remegő hangon egy német ügyvéd a birodalmi ügyvédi kamara fegyelmi bíróságának tagjaitól.

Az ügyvédek azzal vádolták, hogy 1935 július havában feleségül vett egy zsidó leányt.

— Ez a zsidó leány — folytatta az ügyvéd, fuldokló hangon — éveken keresztül támogatott engem, amikor én betegsémem miatt nem tudtam dolgozni s amikor rokonaim és az egész világ magamra hagyott. Ő kora reggeltől késő estig dolgozott s a szájából vette ki a falatot, hogy engem, a magával tehetetlen beteg embert támogasson és valahogy talpraállítson. Amikor pedig egyszer furdóztunk és én fuldoktam, ő élete kékzátárával mentett ki engem. S mindezekon felül én szívem mélyéből szeretem ezt a leányt. Hát ne vettem volna el feleségül?

A fegyelmi bíróság úgy döntött, hogy az ügyvéd nem méltó többé arra, hogy német ügyvéd legyen. Ennek következtében törölte a nevet az ügyvédek sorából s így nem folytathatja többé ügyvédi foglalkozását.

Nem is lehetett másképpen. A német ügyvéd ugyanis emberi hangokat ütött meg és emberekhez akart fordulni.

De emberek titk-e abban a fegyelmi bizottságban?

Humanizmus és mérgegáz

A genfi tizenhármas bizottság felszólította a németeket, hogy tartózkodjanak a mérgegázok használatától, amivel súlyosan vétettek a humanizmus követelményei ellen. Kétségtelenül megható ez a felszólítás, csupán az a kérdés megható benne, hogy pusztába kiáltó szó fog maradni.

Es érthető is lesz, ha a tizenhármas bizottság felszólításának nem lesz fogantatja, mert hiszen a háború és a humanizmus összeegyeztethetetlen fogalmak.

Alapjában véve majdnem mindegy, hogy az abesszin anyákat, agokat és csecsemőket gyújtóbombával marcsangolják halálra a hősi olasz pilóták, vagy pedig gázbombákkal fulasztják meg őket.

Humanizmusnak még az sem nevezhető, ha a tömegmészárlást gépfegyverek végzik el, lévén a hullahegyeknek tökéletesen mindegy, hogy milyen gyilkolószerrel által kerülnek a földi sírbanvögyéből az égi paradicsom tulviki mézejére.

Ezért nem lehet komolyan venni a tizenhármas bizottság humanizmusát.

A humanizmust általában nem a gázok ellen kellene felvonultatni, hanem a háború intézménye és főleg intézői ellen.

Az erőszak alkalmazása akkor is brutális és embertelen, ha történetesen kökorszakbeli baltával hajítják végre. Azokat a vezéreket és azokat az államférfiakat, akik a humanizmusban gyöngeséget és fölösleges érzelmességet látnak, fölösleges meggyőzni próbálni arról, hogy általános embertelenségüket holmi humanizmussal illik kendőzniük.

A humanizmust a született antihumanistákra csak úgy lehetne rákényszeríteni, ha lehetetlenné tennék számukra embertelenségük kielését.

Amíg azonban ez az akadály nem alkalmazható ellenük, addig minden humanista szólam csak szólam marad és inkább a komikum, mint a komolyság határán mozog.

Május 10-én választják meg az új spanyol köztársasági elnököt

MADRID, április 10. (Rador.) A hivatalos lap közli a választási testületeknek április 26-ra való összehívását, mely napon kijelölnek azokat a képviselőket, akik május 10-én a parlament tagjaival együtt megválasztják az új köztársasági elnököt.

Mussolini kész Rómában fogadni Madariagát és külön megbízottat küldeni a genfi béketárgyalásokra

Még mindig éles ellentétek állanak fenn Anglia és Franciaország között a német javaslatok és az olasz-abesszin viszály ügyében. Francia lapok élesen támadják Edent

Eden meg akarja akadályozni, hogy a francia béketerv a Népszövetség asztalára kerüljön?

Párizs, ápr. 10. A nemzetközi feszültség kétségtelenül új fázisba lépett, amely az eddiginél sokkal leplezetlenebbül mutatja meg, a mindeztideig inkább csak lappangó francia-angol ellentéteket. Mintha nem is két barátságos nagyhatalom, hanem egymással szembenálló hatalmak küzdelme játszódna le szemünk előtt: Anglia és Franciaország körömszakadtáig menő harcot folytatnak egymással a nemzetközi helyzetnek saját érdekeik és szempontjaik szerinti alakítására.

Míg egyfelől Anglia Olaszországot akarja teljes deferálásra kényszeríteni az abesszin konfliktus keretében, másfelől Franciaország arra akarja kényszeríteni az angol politikát, hogy teljes mértékben fogadja el a francia álláspontot és kizárólag a francia hasznát tartva a nemzetközi tárgyalások alapjául.

Míg Eden, Anglia képviselője az olasz-ellenes szankciók további fenntartásának sőt szigorításának szükségességét hangoztatja, addig Franciaország a legkonciliánsabb magatartást tanúsítja Olaszországgal szemben és míg Anglia a németekkel

való feltétlen tárgyalást tartja szükségesnek, addig a franciák a németellenes szankciók bevezetésével, sőt bizonyos katonai lépésekkel fenyegetőznek.

Genfben tehát az egyetértés nem mondható különösebben aktuálisnak. Ha az angol és a francia igények és követelések nem végződnek megfelelő kompromisszumokkal, úgy az európai politikai viszonyokban nem várható enyhülés, sőt újabb robbanással fenyegető feszültségek kialakulása várható.

Párizs elszántasággal, London pedig szívóssággal védelmezi a maga külön álláspontját. Franciaország ragaszkodik konstruktív békeponyjainak megvalósításához, Anglia pedig erősen ragaszkodik az olaszellenes szankciók további érvényesítéséhez, sőt esetleges megszigorításához.

Flandin álláspontja szerint Franciaországnak mindenáron meg kell akadályoznia a németországi Rajna vonal erődítményeinek kiépítését, még abban az esetben is, ha egyedül Franciaországnak és szövetségeseinek kell majd szankciókat alkalmazni Németország ellen.

Mussolini is hajlandó a békére?

A tizenhármas bizottság, mely az olasz-abesszin béke gyors megvalósítását tűzte maga elé, egyelőre nem tud számbavehető eredményeket felmutatni. A bizottság elnöke: Madariaga és Avenol népszövetségi főtárgyaló megkérte az abesszin bizottság tagjait, hogy a tárgyalásokon részt vegyenek. Az abesszin megbízott azonban azt a feltételt szabta, hogy a tárgyalásokon mint megfigyelők jelen lehessenek Madariaga és Avenol, amiktől Abesszinia bizonyos tekintetben még mindig népszövetségi védelmet remél a maga számára.

Genfi jelentés szerint Olaszország részéről eddig szintén nem utasították vissza kategorikusan a béketárgyalások megkezdésére vonatkozó indítványt. Aloisi báró, akinek Genfben érkezésére vártak, kijelentette ugyan, hogy neki nincs felhatalmazása a tizenhármas bizottsággal való tárgyalásra és feladata tisztán arra szorítkozik, hogy a locarnói hatalmak megbízásán vegyen részt. Aloisi azonban Madariagával folytatott megbeszélései során azt a benyomást kellette, hogy Olaszország szintén hajlandó a béketárgyalások felvételére, sőt nem utasítja vissza Madariaga és Avenol megfigyelő szerepét sem a tárgyalásokon. Ennek a kérdésnek megbeszélésére külön olasz megbízott fog Genfbe érkezni, ha a vele megbeszélések sikeresek lesznek, husvét után talán meg is fognak kezdődni a béketárgyalások, annak ellenére, hogy a nehézségek rendkívül nagyok.

Az olaszok ugyanis csak akkor hajlandók megkezdni a béketárgyalásokat, ha előbb megszűntetik a velük szemben elrendelt szankciókat. Angol részről viszont erre semmi hajlandóságot nem mutatnak, amit az is bizonyít, hogy Eden kijelentette: az olasz-abesszin háború kérdésében valamilyen megoldáshoz kell jutni

és amíg valamilyen irányú döntéshez nem jutnak, nem is hagyja el Genfét.

A mérgegázok ügye Anglia intranszigns magatartására az olasz-abesszin konfliktusban élénk fényt vet az a körülmény is, hogy Eden a tizenhármas bizottság jogi szakértői előt érte azt, hogy erősen felszólítást intéztek a háboruszkodó felekhez a mérgegázok használatának felfüggesztésére. Eden beszédéből az is kiderül, hogy mire alapította az angol kormány a mérgegázok ellen felhozott érveit. Angol hatóságok jelentése szerint ugyanis a Szezi csatornán az utóbbi időben kétszáz tonna mérgegázt vittek át.

Eden javaslata alapján a bizottság elhatározta, hogy azonnal felhívást intéz Olaszországhoz és Abessziniához, mint a mérgegázok használatát eltiltó egyezmény aláíró hatalmaihoz és felszólítja őket, hogy ne használjanak több mérgegázt.

Nincsen elzárva a megegyezés útja?

Mialatt Franciaország, illetve külügyminisztere, Flandin már a szankciók alkalmazásával fenyegeti meg Németországot és Angliát, Eden kijelentette, hogy a németekkel folytatott tárgyalások még csak kezdeti stádiumban vannak és a megegyezés útjai egyáltalán nem látja elzártaknak.

Eden reményeivel ellentétben a francia lapok legtöbbje élesen támadja az angol külügyminisztert. A Genfben folyó angol-francia diplomáciai harc kimenetelének esélyeit latolgatva, a francia sajtó egyöntetűen azt a megállapítást teszi, hogy Genfben Eden és Flandin között végkimerültség menő diplomáciai párbaj folyik. Eden mindenáron akadályokat akar gördíteni a Genfben benyújtott francia javaslatok elé, igyekszik meggátolni azt is, hogy a francia béketerv a Népszövetség asztalára kerüljön.

(Folytatása a 8-ik oldalon.)

Hitler és mi, franciák

Írta: Édouard Herriot

Nem lehet mondani, hogy április 2-iki német memorandum új elemet vitt volna a súlyos vitába, hiszen tulajdonképpen csak megjegyzéseket fűzött Hitler március 7-i beszédéhez. A memorandum azon a szofizmán alapul, mely eléggé megbotránkoztatja mindazokat, akik még megőrzik az erkölcs kultuszát: egy olyan állam, mely ismét megsértette a nemzetközi törvényt, most más államoknak ajánlja ezt a törvényt, melyet maga átalakított — közben pedig cselekedeteivel hű marad Bethmann Hollweg 1914-es elméletéhez: „Not kennt kein Göböt“.

Egyes angol és amerikai lapok tanácsokkal látnak el bennünket. „Ti franciák — mondják — tulságosan jogászelleműek vagytok. Hagyjátok a szerződések betűjét és törődjétek inkább a tények realitásával“. De szeretném tudni, hogy mit lehet az erőszak rendszerével szembefordítani, ha nem a szerződéseket. Egyébként Németország példája ragadósnak bizonyul. Ausztria egyoldalú határozattal helyreállította a védkötelezettséget. Mit tesz holnap Magyarország? Mit tesz Bulgária? Mi lesz a Dardanellák katonamentesítésével? Mi most erősebben tiszteletben tartjuk az aláírásokat, mint valaha: minden nemzetközi erkölcs alapján tekintjük őket. Amíg Németország megszeg egy önként aláírt egyezményt, addig az egész világ ki van téve az erőszakos cselekedetek és hazárd lépések veszélyének.

Ennek az elvnek feltétlen fenntartásával tesszük meg észrevételeinket Hitler javaslataira. Mint őszinte pacifisták tesszük ezt. Nézetünk szerint ajánlatait három csoportra lehet osztani: elfogadhatatlan ajánlatok — homályos, megvilágításra szoruló ajánlatok, — figyelemreméltó ajánlatok. Ezeket az ajánlatokat, mint olyan francia fogom megvizsgálni, aki közeledést kíván Németországgal, de őszintén, minden kétértelműség és hátsó gondolat nélkül.

1. Van a német memorandumban egy olyan rész, amely minden lojális és értelmes ember számára szofizmánok tűnik fel. Így például, az a fejtegetés, mely azt akarja bizonyítani, hogy a rajnai zóna katonamentesítése maga is megszegése volt egy előbbi kötelezettségnek. Ez a jogászai okoskodás, ha megvizsgáljuk, borzalmasan gyengének és összefüggéstelennek bizonyul. Ugyanez áll a locarnói szerződés és a francia-orosz paktum kapcsolatának bírálatára is, hiszen Franciaország felajánlotta, hogy ezt a szerződést a hágai nemzetközi bíróság elé terjeszti. A franciaszovjet szerződés, mely teljesen védekező jellegű, nemcsak hogy nem mond ellen Locarnónak, hanem egyenesen a locarnói szellemre épül. Ez is egyike azoknak a regionális szerződéseknél, melyeket az 1924-es jegyzőkönyv kudarca szükségessé tett. A memorandum első 15 paragrafusa szerintem nem állja meg egy pártatlan bíráló kritikáját.

Mindenesetre nagyon ügyes a német memorandumban az a bizonyos pacifista demagógia, amely a népekhez fordul kormányai megkerülésével. Hitler, aki népszavazást rendezett Németországban, most ugyancsak népszavazást kíván Franciaországban és Angliában. Franciaország számára ez elfogadhatatlan, mert Barthelémy tanár kimutatta, hogy ellenkezik alkotmányunkkal. Különben is a béke megszerzését a kormányokra és a felelős területekre kell bízni, nem pedig olyan mozgalmakra, melyeket egyik, vagy másik irányban a szenvedély befolyásol.

A legsúlyosabbnak tartom Hitler 17. paragrafuszát, melyben kijelenti, hogy haj-



landó érintkezésbe lépni déli és északkeleti szomszédaival, hogy megnevezem a paktnot kössön velük. Mi történik ebben az esetben Oroszországgal? Hitler válogatás alapján akarja megszervezni a maga biztonsgát, mi pedig általános biztonsgát akarunk. Teljes mértékben csatlakozom Neville Chamberlainnek az előházban tett kijelentéséhez: „Az európai béke oszthatatlan és mi a Népszövetség rendszere alatt egyformán fenn akarjuk tartani keleten és nyugaton. Kötelezettségeink a kontinens mindkét részére vonatkoznak.”

Hitler terve nem vehet véget a francia, angol és belga vezérkarok tanácskozásainak, melyeket bírálattal illet. Ezekről a megbeszélésekről nem mondhattunk le. Locarno megszégése teszi szükségessé. Szeretnők tudni, hogyha egyszer valaki megátadna bennünket, hogyan működne a locarno szerződés, mely ez alkalommal holt betűvé változott? Mi megmaradunk ennek az okmányoknak a keretein belül, melyből egyedül Németország lépett ki.

2. Vannak bizonyos homályos pontok is a német memorandumban. Hitler megtisztel minket azzal, hogy hajlandó visszalépni a Népszövetségbe, de közli, hogy gyarantokat fog követelni, valamint a paktnot és a versaillesi szerződés felbontását. Jó volna alaposan megbeszélni ezeket a témákat, mert különben újabb súlyos válság támadhat. Egyébként Németország azt javasolja, hogy létesüljön nemzetközi döntőbíró. De mért kell a hágai törvényséket megsemmisíteni? Ez a súlyos probléma is megvilágításra szorul.

3. A rajnai kérdésben, azt hiszem, nem lehetetlen a megegyezés, ha sikerül szabályozni azt a differenciát, amit az egyoldalú kiűrtés okozott. Ugyanez áll a légi egyezményre is, valamint a locarno egyezményt aláíró hatalmak egy esetleges megnevezési szerződésére. De mint Eden Ribbentrop előtt megjegyezte, Németország eddig nem volt hajlandó a legcsekélyebb engedményre sem abban az irányban, hogy ne építsen erődtímenyeket a Rajna vidékén. Nem értem, hogy azokat a rendszabályokat, amelyeket az emberanyagra javasoltak, miért nem lehet alkalmazni az erődtímenyekre is?

Helyeslem, hogy Hitler — ha bizonyos feltételekkel is — beleegyezik a lefegyverzésbe, a légiháború korlátozásába. Bizonyos alaposabb vizsgálat után elfogadom ajánlatát, melyek a bombavetés, a messzehordó ágyúk használata és a legnehezebb tüzérség eltávolítása vonatkoznak. Azt mondhatják egyesek, hogy Németország azért javasolja ezeknek a fegyvereknek eltávolítását, mert ilyenek még nincsenek neki. De miután már hozzáfogott ezeknek a fegyvereknek készítéséhez, azt tartom, hogy lemondása fontos és értékes a világ-béke szempontjából.

Végül pedig legfontosabb megállapításom ez:

Van egy pont, melyben a magaméva teszem Hitler elveit. Ez a jogegyenlőség kérdése. Igazságtalanság és képtelenség volna szolgátságban tartani egy több, mint 65 millió népet. Hitlernek igaza van, amikor kijelenti, hogy nem lehet fenntartani az európai egyensúlyt, ha különbséget teszünk a népek között és felosztjuk őket szabad népek és leláncolt népek csoportjára. Azt is helyeslem, hogy kijelenti, hogy a jogegyenlőség elve alapján kell tárgyalásokat folytatni. Végül helyeslem azt is, hogy az ifjuság erkölcsi lefegyverzését, a háborús propaganda megszüntetését és a dialóg, feliratok és... beszédek újtan való ígátás megszüntetését javasolja. Nemes feladat volna közreműködni, hogy a német és a francia ifjuság megértse egymást.

Ime, ezek az első megjegyzések, amiket egy jóhiszemű és jóakaratu francia tehet

Miért szenved többet a nő, mint a férfi?

Minden idők orvostudományának egyik legsúlyosabb problémája a nők menstruációs zavarainak kérdése volt. Ugy a pubertás korában, mint később is, de legfőként a klimakteriumban (változó évek) súlyos testi és lelki rendellenességeket okoznak a menstruációs zavarok. Ezeknek leküzdésére sok nagyevű orvostudós tett kísérletet kisebb-nagyobb eredménnyel. A legutóbbi évek — ezen a téren elért — egyik legnagyobb eredménye a hosszú évek tudományos kísérlet alapján a newyorki „Riverside” laboratóriumok által előállított „Menoklin” elnevezéssel forgalomba hozott gyógyszer, amely a nő menstruációs zavarainak minden fázisában (fájdalmak, görcsök, fejfájások, hevílések, stb.) tökéletes enyhülést nyújt. A klimakterium idején fellépő súlyos testi, de főként lelki megzavarodások esetében ez a gyógyszer a legbiztosabb hatásának bizonyult. „Menoklin” kezeléssel — a newyorki és bécsi klinikákon — olyan nagyszzerű eredményeket értek el, mint eddig semminek más gyógyszerrel sem.

Megrendelhető a vezérképviselőnél: Császár E. gyógyszerárban, Bucuresti, Calea Victoriei 124. Lei 130 utánvétellel.

Hitler javaslatára az első felületes vizsgálat után. Azt mondják, hogy a locarno hatalmak ismét összeülnek, hogy közös magatartást határozzanak el. Mért ne dolgozhatnának ki egy olyan tervet, melyet a népszövetségi paktnot inspirál? Én a magam részéről hi maradok az 1924-es jegyzőkönyvhöz. Megkérdem a pacifistákat, volna-e alkalmas ez a pillanat, hogy ismét

ennek a jegyzőkönyvnek a hármas programját tegyük a magunkévá: a döntőbíráskodás, a biztonsg, és a lefegyverzés programját?

De a régi akadály még ma is fennáll. Erdemes-e vajjon szerződéseket fogalmazni, ha nem vehetjük biztosra, hogy meg is tartják? Erre a problémára kell ma felelnie a világ lelkesmeretének.

Salom Ascht nagy ünneplésben részesítette a Jewish Agency exekutívéje

Egy háizsak utja Németországtól Palesztinájá

Jeruzsálem, április 10. A Jewish Agency exekutívéje Jeruzsálemben Salom Ascht tiszteletére fogadóestélyt rendezett, amelyen a vendéget a Jisuv vezetői üdvözölték. Válaszában Salom Asch kijelentette, hogy Palesztina a zsidó nép vándorlásának utolsó stációja és reméli, hogy a „Kidusch haschem” (Isten nevének áldozatkésztséggel való megszentelése) sehol olyan magas szintű formákat nem öltött, mint Palesztinában.

Salom Asch héberül beszélt. A zsidók Palesztinában — mondotta — kell hogy héberül beszéljenek, mert ez lesz a vilálemi kápos a nagy zsidó tömegekkel. Leghatalmasabb benyomása az országban az a nagy életakarát, amely mindenfelé megnyitkozik.

A költő elmondotta egy élményét. A ha-

jón együtt utazott egy tizenhét éves, Németországból kivándorló zsidó leánnyal, aki katonai háizsakban hozta holmiját. A leány elmondta, hogy a háizsak az apjájé volt, aki a háboruban elesett. A vaskereszt is benne van a zsákban. Apját tün-tették ki vele halála után. Nem tud ezektől a relikviáktól szabadulni, akkor sem, amikor Palesztinába jön.

Később meglátogatta a „Givat Brenner” kolóniát. Itt észrevette, amint egy chaluc lefejtette a háizsakról a szijakat, hogy cipőszíjat vágjon belőlük. Az ír megkérdezte a fiut, miért rongja el a háizsakot, amelyet még lehet használni. A chaluc erre azt válaszolta: „Kinek lesz még háizsakra szüksége. Ez a zsidó nép utolsó stációja. Innen nem megyünk tovább.”

Select Mozgó
A husvétii ünnepek alkalmával bemutatja:

Continental
ragyogó rendezési, mulatságos tartalmu, nagyszerű zenéjű film, főserepekben:

Fred Astaire, Ginger Rogers

Előadások kezdete mindkét mozgóban vasárnap és hétfőn délelőtt 11 órakor.

Uránia Mozgó

A leányrablók
Pat és Patachon

közkezdveit komikusok legújabb szenzációk vigjátéka.

Equador kormánya megnyitja a kapuit bármilyen nemzetiségű fehér bevándorlók előtt

Equador párizsi követének nyilatkozata a bevándorlási lehetőségekről, a klímáról és a kormány nyújtotta kedvezményeikről

Párizs, április 10. Equador, délamerikai köztársaság kormánya, mint ismeretes, kijelentette, hogy készségegel elősegíti az európai országokból való bevándorlást, nemzetiségre és valláskülönbségre való tekintet nélkül. Ebben az értelemben az equadori kormány és „Az Equadori Kivándorlást Elősegítő Nemzetközi Biztonság” Párizsban még az elmúlt év végén szerződést kötött, amely 1935 október 3-án lépett életbe Frederico Paez, Equador miniszterelnökének egy dekrétuma alapján. Egyidejűleg Equador külügyminisztere közölte a Népszövetséggel kormányának elhatározását. Az emigráns probléma nagy aktualitást nyert az utóbbi években és emellegva az érdeklődés is állandóan fokozódik az ügy iránt. Minthogy a vélemények megoszlanak az országnak letelepülési képességeit illetően, a kivándorlási bizottság főtitkára, dr. M. Ansky és J. Gottfarstein újságíró meglátogatták Equador köztársaság követét, Gonzalo Zaldumbide minisztert Párizsban, aki egyébként tagja a népszövetségi tanácsnak. Tőle kérték információt az Equadorban való letelepülések lehetőségeiről.

Equador követte a következőket jelentette ki:

— Országom kormánya a legmesszebbmenő vendégszeretettel viseltetett, amikor elhatározta, hogy az európai emigránsokat szívesen fogadja és módot ad számukra a nyugodt letelepülésre és életviszonyaik fejlesztésére.

Arra a kérdésre, vajjon a bevándorlók személyes védelmét vállalja-e a kormány, állampolgári jogokat fognak-e élvezni és nem fogják-e meggátolni őket hivatásuk gyakorlásában; vajjon vallásuk gyakorlását és gyermekeik tanítását korlátlanul végezhetik — a miniszter így válaszolt:

Hogyan nyerhetnek polgárjogot a bevándorlók?

— A szerződés értelmében Equador kormánya minden kétéltemiséget kizárva, leköttette magát ahhoz, hogy a bevándorlást a fehér fajhoz tartozók számára nemzetiségi és valláskülönbség nélkül engedélyezi. A bevándorlók egyenlő politikai jogokat és egyéni védelmet élveznek az ország régi polgáraival. Egyelőre nem lesz választójoguk és nem léphetnek kormánysszolgálatba a bevándorlók. Egy évi tartózkodás után azonban megkapják teljes állampolgári jogukat, feltéve, ha nyilat-

koztak arra nézve, hogy az equadori állampolgárságot el akarják nyerni.

Milyen könnyebbséget biztosít a kormány a bevándorlók számára?

— Milyen könnyebbségeket biztosít a kormány a bevándorlók számára?

— Különböző könnyebbségeket. Koncessziókat kapnak mindenekelőtt a mezőgazdasággal foglalkozók. Minden család 25—100 hektáryi kiterjedésű megművelhető földet kap és pedig olyan helyen, ahol a talaj már az első években jövedelmet hozhat. Az első három évben az emigránsok nem fizetnek közvetlen adót. Ezt a kedvezményt meghosszabbítják abban az esetben, ha a mezőgazdasági és ipari vállalkozások ezt megkövetelik. A bevándorlók, gépeket és szerzőtményeket, továbbá azokat a mezőgazdasági és ipari gépeket, amelyek az országban nem szerkeztethetők be, valamint építőanyagot vámenntesen hozhatnak a külföldről. Ugyanez áll vetőmagokra és gyógyszerre. Az emigránsok a kikötőből letelepedési helyükig a kormány költésén utazhatnak és szállásolhatják magukat. Nemzetiségi csoportok, vagy gazdasági, szociális és kulturális együtvértőzősük szerint is szervezhetnek. Minden letelepedési helyen községi közigazgatást alkothatnak, kötelességük iskolákat létesíteni, melynek tanítási nyelve lehet az emigránsok érintkezési nyelve is, de mint kötelező tantárgyat, be kell vezetniük a spanyol nyelvet.

— Milyen bevándorlás tekintetében a számbajöhető területeken a klimatikus viszonyok? Vajjon európaiak hozzá tudnak szokni az ország éghajlatához?

Az aklimatizációs lehetőségek

Kétségtelenül! A letelepülés területeinek kiválasztása során ennek a szempontnak döntő szerepe volt. Az európai bevándorlók számára olyan területeket bocsátottak rendelkezésre, amelyek klimatikus szempontból legjobban felelnek meg szokásaink és testi alkakuknak. Olyan helyeket választottunk ki, ahol az európaiak gyorsan aklimatizálódnak. Azokon a területeken telepitik le őket, ahol állandó napsütés van és ahol a hőmérséklet átlag 15 fok. Ezekben a vidékeken az állatok nem kell istállóban tartani, a szabadban legelhetnek egész éven át. Vannak olyan vidékek, ahol szinte az év minden szakában tavasz van.

— Reméli-e a kormány, hogy egy produktív európai bevándorlás az országot gazdaságilag és kulturális tekintetben föllendíti?

— Ezt föltétlenül akarjuk. Igaz, hogy a szerződés főleg mezőgazdasági elemek letelepedését veszi számba, a kormány mégis azt akarja, hogy az emigránsok egyéb termelés ágakban is hasznosíthatják magukat a ben-szülőttek javára. A kultivált országok bevándorló új módszereket és kipróbált tapasztalatokat hoznak, amik föltétlenül hasznos jelentenek az országnak.

A beszélgetés további során a miniszter kijelentette, hogy Equador egy gazdaságilag még gyöngén fejlett ország, de talajkincsei és klímája összehasonlíthatatlanul különb, mint a többi délamerikai országoké.

— Zsidó munkások a birodalmi vasuti építkezéseknél. Moszkvából jelentik: Mástánában építik az Amur vasutvonalat, amely 2297 kilométernyi hosszúságú lesz és Vlad-wosztokot Chabarowszkon és Skorodínán átvetik az Amurig. A vasut két állomás Biro Bidszán területén lesz. A fővárosban és Oglusében. A vasuti építkezéseknél ötszáz zsidó munkást foglalkoztatnak, akik számára már huszonnyolc nagy barakkot építettek.

Erdély véleménymunkát szélsősé

„A nép mozgósítifatalság megs

Ciuj, április 10. Az Ad mában Vasile Munteanu, kesztője feltünésteltő a sinaiai és tg-mures visszahatásáról számol cikkirő, hogy ezek az es ciot váltottak ki a Kárp részben. Ezt a reakciót napok eseményei, másrés tartása táplálja, amelyet sebb liberálisok is elité mely a jobboldali erők gyében zajlott le, valós ólyi közvéleményt és retét, akik felelőssége demokratikus mozgalma tözkodóbb politikai kör kérdést, hogy a kormány a-e a helyzetet. Hisze nagy, hogy megengedte tek és jelenségek felbuk szakos módon az állam A megdöbbenés még a érezhető, ez pedig ed pontra helyezkedett a k telk szemben. A kormány Nafijunea Romána is k zésre juttatni, hogy a és kivételes súlyosság anarchia szellemének e

A liberál zudniása

A rohamosztagos k a kormányparti közvéle és középpontjába állít megszavazott határozat diákegyesületekből nem rasztpárti és antifasisz berális párti egyetemi A rohamosztagosok tel ratikus pártok ellen fe hasonló eszközökkel f lef politikai barátait nyek között a semleges kázthatató tovább.

Hogy milyen módon az erdélyi liberális pontra helyezkedik romániai hitlerizmus meglátjuk később. Eg pítanunk, hogy az erd vezeték arra a meggy fel kell lépniök a moz

a kormánytól a hel intézkedések sürg köve

Több erdélyi liberális kért a miniszterelnök előtt és kategórikus fognak követelni az szemben és ezt a kó tomány liberális szer határozásával fogják

A nem roham

Ami a nemzeti pa pontja szilárd és pe harc éppen annyira mint a kormánybu lanatnyi feladat az felelő eszközöket a tól egészen a terr ellenállás megszerve cot minél szélesebb r sen.

A parasztgárdák a mega

Ezeket népi erőkből lesznek az eszközök emeljenek a hitleris offenzívája elé. A hogy a szélsőjobbolda, ahol a parasz Póldául Hunedoarab gaimaknak semmi megének a parasznt le számára a dik nyebb erdélyi pol dett, mint a polg demokrata rend v mege.



Erdély demokrata közvéleménye erőteljes szervező munkába kezd a jobboldali szélsőségek leküzdése ellen

„A nép mozgósítása” — írja az Adaverul. A nemzeti parasztpárti fiatalok megszervezi a parasztcsoportokat és az ifjúsági harci szervezeteket

Cluj, április 10. Az Adeverul legutóbbi számában Vasile Munteanu, a lap erdélyi szerkesztője feltűnő cikkét ír, amelyben a sinaiai és tg-muresi események erdélyi visszahatásáról számol be. Megállapítja a cikkíró, hogy ezek az események nyílt reakciót váltottak ki a Kárpátokon innen ország részében. Ezt a reakciót egyrészt a legutóbbi napok eseményei, másrészt a kormány magatartása táplálja, amelyet még a legközömbösebb liberálisok is elítélnek. Az elmúlt hét, mely a jobboldali erők megnyilatkozása érdekében zajlott le, valóságilag felrúgta az erdélyi közvéleményt és azoknak a lelkiismeretét, akik felelősséget éreznek az erdélyi demokratikus mozgalmak sorsáért. A legutóbbi politikai körök is felvetik azt a kérdést, hogy a kormány vajjon uralni tudja-e a helyzetet. Hiszen tehetetlensége oly nagy, hogy megengedte rendbontó szervezések és jelenségek felbukkanását, melyek erőszakos módon az állam rendje ellen törnek. A megdöbbenés pedig a liberális pártban is érezhető, ez pedig eddig semleges álláspontra helyezkedett a jobboldali szélsőségekkel szemben. A kormány clujai hivatalosa, a Naftinea Romána is kénytelen volt kifejezésre juttatni, hogy a tg-muresi szervezkedés kivételes súlyosságú esemény, mely az anarchia szellemének előretörését bizonyítja.

A liberális közvélemény felzúdulása

A rohamosztagos kongresszus eseményei a kormánypárti közvéleményt is az érdeklődés középpontjába állította. Így például a megkezdett határozati javaslat szerint a diákegyesületekből nemcsak a nemzeti parasztpárt és antifaszista, hanem még a liberális párti egyetemi ifjúság is kizárják. A rohamosztagosok tehát nemcsak a demokratikus pártok ellen foglalkoznak, hanem hasonló eszközökkel fenyegettek meg Inculle politikai barátait is. És ilyen körülmények között a semleges magatartás nem kockázatható tovább.

Hogy milyen módon nyilatkozik majd meg az erdélyi liberális párt és milyen álláspontra helyezkedik az egyre agresszív romániai hitlerizmussal szemben, azt majd megvárjuk később. Egyelőre meg kell állapítanunk, hogy az erdélyi kormánypárti szervezetek arra a meggyőződésre jutottak, hogy fel kell lépniük a mozgalmakkal szemben és

a kormánytól a helyzet által megkívánt intézkedések sürgős megtételét fogják követelni.

Több erdélyi liberális képviselő kihallgatást kért a miniszterelnöktől még az ünnepek előtt és kategórikus hangon megfogalmazták a követelést az anarchikus szellemmel szemben és ezt a követelést az egész tartomány liberális szervezeteinek együttes elhatározásával fogják alátámasztani.

A nemzeti parasztpárt és a rohamosztagosok

Ami a nemzeti parasztpártot illeti, álláspontja szilárd és pedig a szélsőségek elleni harc éppen annyira célpontja mozgalmának, mint a kormánybuktató küzdelem. A pillanatnyi feladat az, hogy megtalálják a megfelelő eszközöket a tömegek felvilágosításától egészen a terrorizmus elleni tényleges ellenállás megszervezéséig, hogy aztán a harcot minél szélesebb mederben folytatni lehessen.

A parasztgárdák a legrövidebb időn belül megalakulnak.

Ezeket népi erőkből állítják össze és ezek lesznek az eszközök arra, hogy barrikádokat emeljenek a hitleristák falusi propaganda-offenzívájára. A gyakorlat azt mutatja, hogy a szélsőjobboldal nem tud behatolni oda, ahol a parasztság meg van szervezve. Például Hunedoaraban a megtévesztő mozgalmaknak semmi hatása sincs. Ennek a meggyőző a parasztsága tudja, hogy mit jelent számára a diktatura és a legjelentősebb erdélyi politikai tényezővé emelkedett, mint a polgári szabadságjogok és a demokrata rend védelmének öntudatos tömege.

Ugyancsak megalakulnak a nemzeti parasztpárt ifjúsági csoportjai is. Ezek egyrészt a párt előresel lesznek, másrészt pedig a legdinamikusabb elem a jobboldali terrornak a városokba való megakadályozása ellen. Erdélyben nagyon értékes ifjúság él, amely úgy hivatását, mint politikai felelősségét illetően kitűnően felkészült és a demokratikus gondolatoknak öszinte barátja. Ez a fiatalok már régen harci állapotban van és régen követeli, hogy élesebb harcot kell vezetni a félrevezetés eszméi ellen.

Az első, amit az ifjúság tenni fog, nagyarányú felvilágosító mozgalom lesz az egyetem falai között. Nem fogják tovább tűrni, hogy egy elenyésző kisebbség, amelyet szellemileg leggyengébb elemek alkotnak, terrorizálja a diákok többségét, mely tanulni akar és az élet komoly problémái foglalkoztatják. Ha pedig szükség lesz rá,

az erőszakra erőszakkal fognak felelni. Senkinek hajlandó azt hinni, hogy a „halálcsoportok”-kal szemben a közömbös magatartás célravezető. A náciizmus tragikus fegyvereit, a tört és a revolvért, le fogják szerezni azzal a „sturm”-mal, amelyet Maniu Gyula olyan nagy sikerrel alkalmazott. És ez abban a pillanatban fog következni, amikor a jobboldali csoportok addig fognak merészkedni, hogy a diákegyesületekből csak egyetlen nemzeti parasztpárti diákok kizárjanak.

A mozgósítás időszaka

A most kezdődő időszakot a nép és a demokrata erők mozgósításának lehet nevezni a közélet egész síkján. Néhány héten belül az erdélyi helyzet véglegesen kialakul. Eddig olyan közvélemény volt itt, mely ingadozott jobb- és baloldali között, mely nem mert állást foglalni és ezzel a sajnálatos bizonytalansági állapotot hosszabbította meg. Ez a közvélemény hasznát akart huzni a demokrata rendszertől, ugyanakkor azonban meg akarta őrizni a jobboldali „fűherek” számára a mozgósítás lehetőségét is. Mostantól kezdve azonban ez nem lesz lehetséges. A harci tervek elkülönülnek, a tábor két részre oszlik, a politikai álláspontok hitlerizmusra és demokráciára szűrnék le és a társadalmi kategóriák véglegesen megállapítják orientációjukat. A tömegek nyomása kényszeríti fogja az intellektuális réteget, hogy határozottan állást foglaljon, vagy a nép

Tüzköd a legújabb borzalmas emberirtó legyver

Önmagát lángalobbantó folyadékot fecskendező repülőgépek hozzák a pusztulást. Fénytani készülékkel állapítják meg az elhárítók a támadó repülőgép sebességét

Washington, április 10. A. M. Prentiss alezredes, a vegyi harciszeközök washingtoni hivatalának egyik vezetője kijelentette, hogy az úgynevezett „tüzköd” is hozzá fog tartozni azokhoz a borzalmakhoz, amelyek a legközelebbi háborúban a poigári lakosságot is elfogják érni a front mögött. A tüzködöt alacsonyan szálló repülőgépek fecskendezik szét.

A tüz, az ember egyik legrégebbi fegyvere, amely most is képviselve van gyújtóbombákban, gyújtógránátokban és lángszórókban, ennek a szakértőnek véleménye szerint egyáltalán nem avult el, mint a kémiai háboru eszköze, bár a világháborúban aránylag csekély sikerrel járt a gyújtogató technika. A repülés fejlődése a háboru utáni időkben új jelentőséget adott a tüznek, mint fegyvernek.

A Fronton a harcoló csapatok gépesítése következtében nem sok alkalmazási lehetősége lesz a tüznek, de annál jobban fogja érezni a tüzháboru hatását a polgári lakosság, különösen az emlitett tüzköd alakjában, amely Prentiss alezredes magyarázata szerint önmagát lángalobbantó folyadékból fog keletkezni.

ODOLO

A fogakat és a szájüreget meg kell tisztítani mindenféle idegen anyagtól. Ezt eléri, ha száját és fogait ODOLO-SZÁJVIZZEL és ODOLO-FOGPÉPPEL ápolja. ODOLO-SZÁJVIZ megakadályozza a kellemetlen szájizagot, ODOLO-FOGPÉP a fogak elszínesedését.

tisztít és felfrissít

mellett marad, mint a diktatura és kegyetlen kizsákmányolás ellensége vagy pedig a nép ellenfele lesz, az erőszakos rendszerek híve.

Erdélynek most választania kell, hogy hitlerista gyarmattá süllyed-e vagy pedig megmarad mai helyzetében, mint szabad tartomány, azzal a lehetőséggel, hogy általános követeléseit az érdeklődés középpontjába tudja állítani. Választania kell, hogy elfogad-e egy reakciónyiszterített rendszert, mely terrornal és minden politikai és társadalmi mozgalom elfojtásán alapul, vagy pedig a leghatározottabb módon az alkotmányos és demokratikus alapú nyugvó rendszer híve marad. Ingadozások ezen a történelmi úton nem lehetnek. Azt, hogy a nép a demokratikus intézmények mögött áll és hogy el van határozva azoknak megvédése, nem kell bizonyítani. Ha nem türe el az osztrák-magyar monarchia társadalmi elnyomását, csak az ostobák hiszik, hogy el fogja tűrni tizenhatalmas fűherek terrorját. Az utóbbi események egyre meggyőzőbben bizonyítják, hogy az ifjúság elhúzza és a nemzeti parasztpárt hatalmas keretű a munkás közvélemény mellé állottak, követve Simeon Barnuti bíales tanácsát: „Jegyetek a nép mellett, hogy el ne tévedjétek”.

razföldi torpedót. Ez a torpedó villanymotorral van felszerelve. Állásból, vagy mozgó tankból is ki lehet löni. Sebessége óránként átlag 120 kilométer s még nappal is csak nagyon ritkán érheti el az ellenség golyója, éjszaka pedig különösen félelmetes fegyver.

A Terrible nevű francia torpedóromboló tartja most mindenféle fajta hadihajó gyorsasági rekordját. Öt darab 137 milliméteres ágyúval, 4 darab 37 milliméteres repülőgépelhárító ágyúval és 9 darab torpedóvetővel van felszerelve. Óránként eléri a 45,25 csomó (81,5 kilométer) sebességet. A most épülő két angol torpedóromboló: a Nogaador és a Volta, a szakértők véleménye szerint, meg fogja dönteni a Terrible világrekordját.

Sugarak és újágyuk a repülőgépek ellen

A newyersey-i katonai laboratóriumokban olyan légvédelmi rendszert tanulmányoznak, amely infravörös sugarak segítségével felfedezi az ellenséges repülőgépeket. A rendszer azon az egyszerű elven alapszik, hogy a fény sebessége nagyobb, mint a hang sebessége, 1,5 méter átmérőjű konkáv tükrös óriási reflektorok fogják fel éjszaka az ellenséges repülőgépekből kiáradó hőenergiaikat és fotoelektrikus kék-üléken jelzik. Ez lehetővé teszi, hogy megállapítsák, hol van a repülőgép, mielőtt még a hangját hallanák. Infravörös sugarak segítségével nyílt tengeren is fel lehet fedezni az ellenséges hajókat.

A Wickers-Armstrong gyár 75 milliméteres repülőgépelhárító ágyút szerkesztett. Az ágyú vízszintes irányban 15.350 méter, függőleges irányban 10.350 méter távolságra hord, egy-egy golyója 6,5 kilogram és másodpercenként 805 méter kezdősebességgel indul meg. Az új ágyú rendkívül hatásos. De azért az Egyesült Államokban már olyan ágyút próbálnak szerkeszteni, amely függőleges irányban 16 ezer méterre hordjon.

— A palesztinai cionista pártok egységfrontja. Jeruzsálemből jelentik: A palesztinai cionista szervezet ekzekutívájának kezdeményezésére, a napokban Palesztina összes cionista pártjainak megbízottjai konferenciára gyűltek össze, amelyen főleg a palesztinai cionista frakciók egységes platformjáról tárgyaltak. A Világszervezet ekzekutívájáról Ben Gurion és I. Grünbaum vettek részt a tanácskozásokon. Elhatározták, hogy április 19-én ebben az ügyben újabb megbeszélést tartanak és meghívják mindazokat, akik a legutóbbi cionista-kongresszuson képviselték az ország cionista pártjait. Ez a konferencia az egységfronton kívül foglalkozni kíván a diaszporabeli zsidóság helyzetével, továbbá bevándorlási, a letelepedési és a föld-problémával is.

Légi és szárazföldi torpedó

Új találmány a légi és szárazföldi torpedó. A légi torpedókat városok és hadihajók támadására és a repülőgépek elleni védekezésre is lehet használni. A hatalmas erődítések feltörésére szánták a szá-

Miben rejlik a „Gastro D.” amerikai gyógyszer kitünő hatása az emésztési zavarok gyógyítása terébe?

1. Serkenti és normalizálja a gyomor nyákhártya mirigyait, miáltal az emésztést nagyban elősegíti.
2. Fokozza a gyomor és a belek mozgásait, tehát megszünteti a gyomor- és bélrenyheséget.
3. Meggátolja a gyomorban és a belekben a bevitt ételek erjedését és rothadását és így megakadályozza a mérges gázok fejlődését a gyomorban és a belekben.
4. 10—15 éves gyomor-, bél-, epe-, vese-betegségeket teljesen meggyógyít s gyönyörű eredményeket ad gyomor- és bélfekélyeknél.

Megrendelhető 130 lej utánvétellel Császár Ernő gyógyszeráránál, Bucuresti, Calea Victoriei 124.

5. Görcsoldó hatásánál fogva a hirtelen előálló és legerősebb gyomor-, bél- vagy epe-görcsrohamokat 10 percen belül megszünteti.
6. Nagyban elősegíti a vese normális működését és a vérből kiválasztott vizeletnek a vesén való átszűrődését.
7. Nagyban elősegíti a tápfelvételt, a vörösvérsejtek képződését és a betegség következtében legyengült szervezetnél súlygyarapodást eredményez.
8. Miután a vegetatív idegrendszerre nagy hatást gyakorol, megszünteti a legmakacsabb álmatlanságot és az ideges kimerültséget.

Megrendelhető 130 lej utánvétellel Császár Ernő gyógyszeráránál, Bucuresti, Calea Victoriei 124.

A Cur Salom kirándulóinak figyelmébe

Felkérjük a Cur Salom palesztinai kirándulásán résztvevni szándékozókat, hogy utlevelüket érvényesítés céljából a lehető legrövidebb időn belül beküldjék, mert az érvényesítés hosszabb időt igényel és a késlekedők kockázathatják, hogy a határidőre nem kapják meg utlevelüket.

A sürgős jelentkezésre annál is inkább szükség van, mert a május 3-án induló hajók iránt más irányból is olyan érdeklődés nyilvánul meg, hogy a helyeket jelőre biztosítani kell. Azok számára, akik nem jelentkeznek kellő időben, esetleg nem lehet a hajón helyről gondoskodni.

Amikor Chaplin elfogta Vilmos császárt

„Közvitéz Chaplin” címmel 1919-ben érdekes filmet készített Charlie Chaplin, a film nagy komédiása. Ez volt az egyetlen háborús filmje. A tartalma rendkívül egyszerű: Chaplin az amerikai hadsereggel áthajózik Európába, de mint pacifista nem akar háboruszkodni. Az események azonban mindig az első vonalba sodorják és 1918-ban az előnyomulásnál szórakozottágból Potsdamig vonul és — elfogja Vilmos császárt.

A filmet természetesen nem engedélyezték Közép-Európában, de annakidején az angol hatóságok sem engedték, hogy bemutatassák, miután a béketárgyalások már javában folytak. Most az egyik londoni mozi másorára tüzte a történelmi szempontból is érdekes filmet.

Chaplin egyébként nemrégiben elmondta egy interjúban, hogy ő összes régi filmjeit megőrizte. 1913-ban lépett először a felvevőgép elé a „Tillie regénye” című filmben. Kis szerepet játszott benne. A háború kitöréséig negyven burleszkben játszott főszerepet. Ezek 4—3 percig tartó kis komédiák voltak. A „Chaplin naszkodik” című kis filmben kezdtek a nagyok között emlegetni a nevét és 1915-ben, már 1250 dolláros heti fizetése volt.

A háború alatt aztán az egész világ megismerte azóta sem változott kosztümjét. 1918-ban lépett be a First National kötelékébe és ott készítették azt a filmjét, amelyben Vilmos császár is szerepel. Azután következett a „Kid”, Jackie Coogan-nal, akit ő fedezett fel, majd életének legnagyobb sikere: az „Aranyláz” 1925-ben. Négyévi szünet előzte meg aztán a „Nagyvárosi fények”-et.



APRILIS 11

APRILIS 11-ÉN, SZERDÁN TENÁT HUSVÉTI NEGYEDNAPJÁN VAN AZ ÁLLAMI OSZTÁLYSORSJÁTÉK MÁSODIK OSZTÁLYÁNAK HUZÁSA

A szent ünnep után, a szerencse ünnepe. A husvétii tojás lesz a jel, amely által Ön milliomos lehet. Aki koccint így szól: ISTEN ÉLTESSE ÉS SZERENCÉS SORSJEGYET! De ne felejtse el, hogy a sorsjegyjátszóknak zárva lenniük az ünnep alatt. Az aki törődik szerencséjével idejében fogja sorsjegyét megújítani. Ma és holnap a két legalkalmasabb nap erre.

NE MULASZA EL A MILLIÓKKAL VALÓ TALÁLKOZÁSÁT.

KÖZGAZDASÁG

Husvét után megkezdődik a második évnegyedi importkvóták kiadása

Bucuresti jelentéseink szerint a legfőbb kontingentálási bizottság közvetlenül a husvétii ünnepek után megkezdi a második évnegyedre esedékes behozatali engedélyek kiadását.

A bizottság korábban azt a felfogását hangoztatta, hogy a második negyedévi kontingenseket az első negyedéviékhöz viszonyítva husz százalékkal redukálni fogja. Ez ellen úgy a nagypari, mint a kereskedelmi szervezetek tiltakozásukat jelentették be. Valószínűleg ennek a tiltakozásnak tulajdonítható, hogy a legfelsőbb kontingentálási bizottság nem publikálta a kvótaredukcióra vonatkozó korábbi határozatát. Importőrök körében ennél fogva remélik, hogy a kontingens husz százalékos csökkentése elmarad.

Ezzel kapcsolatban említjük meg, hogy újra adnak ki Ausztriára szóló behozatali engedélyeket.

Ezzel kapcsolatban említjük meg, hogy újra adnak ki Ausztriára szóló behozatali engedélyeket.

Gombásodás ellen!!! Salétrom ellen!!! Vizesfal ellen!!!

A mai idők legtökéletesebb és legideálisabb szigetelője, mindenre köt, még vizes falra is. Felvilágosítást ad „IZOLETERN” Cluj, Str. Regina Maria 22. Telefon: 1508.

„FLINKOTE” Shell-gyártmány

Az államot perlik sérelmes inkadrálás miatt az építészvállalkozók

Az építő és kőművesmestereket tudvalevőleg három csoportba inkadrálták. Az első kat. osztották be azokat az okleveles műépítészeket és építőmestereket, kiknek jogukban áll bármint épületet tervezni, a második kat. tartozók csak maximálisan két emeletet építhetnek, azonban vasbetonmunkálatokat nem végezhetnek, a harmadik csoportba tartozó kőművesmesterek nem tervezhetnek. Ezen kívül jelentékenyebb számú építő és kőművesmestert egyáltalában nem vettek fel a Corp. Architectilorba és így ezek sem tervezéseket, sem vállalkozásokat nem eszközölhetnek. Az első kat. tartozó építészek szintén nem vállalkozhatnak munkálatok elvégzésére, ha arra kifejezett engedélyt nem kapnak az építészeti kamaráktól. Az inkadrálásokat következében sok panasz merült fel és egy clujii építész mérnök jogfosztás miatt pert is indított a minisztérium ellen, mely perben hozandó ítélet a többi sérelmezőre nézve is elvi jelentőségű lesz.

A munkásbiztosító pénztárak évi költségvetését megszavazó közgyűlés f. évi március hó 29—31-én zajlott le. A közgyűlés határozatai közül minket legközelebből az érdekel, hogy a vezérigazgatóság a kinevezett munkaadó- és munkásdelegátusokkal sikerült végre megszavazni a bérfizetési osztályok kibővítését, ami kb. 120 millió többletterhet jelent a teherviselő munkaadó és munkásrétegeknek.

Az új fogyasztási adótörvény 6. § szerint az április 1-i készleteket, melyeket most voltak adózás alá, a pénzügyigazgatósághoz kell jelenteni a felvett leltár szerint. A clujii pénzügyigazgatóság a minisztérium telefonutasítására való hivatkozással, detailizeteket készleteit is adózás alá akarja vonni. A helyi Iparkamara intervenált a minisztériumban, új, a törvény szellemének megfelelő utasítás kiadása ügyében.

RÖVID ÜZLETI HIREK. A papirkartell az árakat újabb 0.36%-al emelte, azzal az indoklással, hogy a forgalmi adót a számla teljes összege, tehát forgalmi adóval egyszer már növelt összege után kell fizetni és így további 0.36%-al illetékmelés áll elő, amelyet a vevőkre hárít át. — Vitrometan, mediasi üveggyár 3 millió lejes kölcsönt vett fel a Creditul Industrialtől. A kölcsön fedezésére különböző árukat kötött le. — A szénbányák és a CFR között már korábban tárgyalások indultak meg azon céljal, hogy a CFR több szénet vegyen át a hazai bányáktól. Ezen tárgyalások most fejeződtek be, amelynek eredményeképp a Minele Soercani eddigi 53,000 tonna szénmennyiséget 73,000 tonnára emelte fel a vasutigazgatóság. — A bucaresti itélőtábla most döntött abban a perben, amelyet a Soc. Continentale Basel indított a Banca de Credit Român és Max Ausniltt ellen. A per tárgyát az képezi, hogy a pénzintézet és Ausnilt közös számlára megvásárolták a bazelei cégtől a Lujani cukorgyár részvénya-
Mégállapítja a cik-
oldali érzelmi és m-
politikus, akinek a r-
nak értett, aki elkö-
jeleni azt, hogy a-
csakis Titeanu volna
hanem a rendszer v-
ezzel kapcsolatban
Titulescu álláspontj-
latban különböző h-
szerte és különösen
olyan hírek is terjedt
mondott volna állás-
valóságának. A jelen-
ben ez a lemondás e-
Tény azonban, hogy
tette el elégtelenség
kormányozzák a bel-
olyan határozott st-
Mikor Titulescu távo-
tudta, hogy a rendk-
lerista agitáció ellen-
tyozására hosszabbít
lescu a hagyomány-
irányt védi. A ren-
éppen ennek a prop-
szolgálat. Semmit a-
agitációk megakadály-
a legnagyobb szigor-
elemekkel szemben, a-
való kapcsolatokat vé-
és még sok egyébbel
elégületlen. Mint aho-
sem érti Tatarescu be-
ben Titulescu megér-
dalkozását fejezte ki
ja és Tatarescu belp-
sek fölött.
Rendkívül érdekes

ritását, azonban a 23.5 millió francia frank vételárát a devizamegkorrekcióra való hivatkozással, nem voltak hajlandók a szerződésben kikötött francia valutában megfizetni, hanem hivatalos kurzuson lejben való fizetést ajánlottak fel. A tábla a lejben való fizetési kötelezettség mellett döntött.

Mely vállalatok konverziós veszteségeit vette át a kincstár? A Banca most szerepelteti első ízben kimutatásban azon összegeket, melyeket bankoknak és iparvállalatoknak javára irt azon Állami hozzájárulásból, amelyet a kincstár fizet: a jegybanknak konverziós veszteségeinek megtérítésére. Ebben a kimutatásban a következők szerepelnek: Banca de Credit Român 233 millió lej, Banca Românească 306 millió, Banca Uriane 65 millió, Banca Comerciala 49 millió, Banca Românească a Orientului 7 millió lej, Luca P. Niculescu 30 millió lej, Jean Pauker 30 millió lej, Sigismund Prager 30 millió lej, Buhus 635 millió lej és Ditec posztóipari vállalat (Buhus konzern) 650 millió lej.

A Párisi Minifavásánra

(1936 május 16-tól június 2-ig)

megy ez évben minden erdélyi kereskedő és iparos a vásárlásait eszközölni.

8.000 kiállítás, 2 millió vevő

Uj kiállítási osztályok.

A vásárigazolvány tulajdonosainak jelentékeny egyéni utazási kedvezmények vannak biztosítva.

Vásárigazolványok és felvilágosítások:

Agent Commercial de France
1, strada Matei, CLUJ.

Kétféle exportprémiumot léptetnek életbe. Az új külkereskedelmi regimrel kapcsolatban, az exportra nézve, anak az újításnak bevezetését tervezik, hogy kétféle prémiumot léptetnek életbe a kivitel után: az erős valuta beszolgáltatása ellenében eszközölt kivitel után, amely prémiumnak nagysága a mai deviza felárt fogja megközelíteni és a cliring-számlára eszközölt export után, amely jóval kisebb lesz a megelőzőnél.

A butorgyárak forgalmi adója. A pénzügyminisztérium felhívta a pénzügyigazgatóságok figyelmét arra, hogy egyes butorgyárak kisebb részre osztották fel helyiségeiket és kisiparosokat vittek ezen leosztott helyiségekbe azzal a céllal, hogy kibújjanak a forgalmi adó fizetése alól. Ezért rendelet van készülöben a butorkészítő gépek tulajdonosainak speciális forgalmi adó regiszter vezetési kötelezettségéről.

Tite
vissz

Alhírek terjedtek
felelőssége melle
fel

Bucuresti, április
mely — mint ismer-
belső ellenzékének
még ma is foglalko-
közvéleményt. A de-
tel vesz tudomást a
eltávozásáról, de u-
hogy a kormány a
vezetésére volt ké-
nut, emellett azonban
oldali tultengés fe-
neatában Scrutator u-
rális párt tagjai u-
most ébrednének a
diatára. A Duca em-
berális érzésű pol-
korbácsolta fel és
felzudulása a jobbo-
nem kell azonban e-
utóbb történt, nem
folytatása annak a
egyre táplált a tört-
latos letérés és a
részesség.

Mégállapítja a cik-
oldali érzelmi és m-
politikus, akinek a r-
nak értett, aki elkö-
jeleni azt, hogy a-
csakis Titeanu volna
hanem a rendszer v-
ezzel kapcsolatban
Titulescu álláspontj-
latban különböző h-
szerte és különösen
olyan hírek is terjedt
mondott volna állás-
valóságának. A jelen-
ben ez a lemondás e-
Tény azonban, hogy
tette el elégtelenség
kormányozzák a bel-
olyan határozott st-
Mikor Titulescu távo-
tudta, hogy a rendk-
lerista agitáció ellen-
tyozására hosszabbít
lescu a hagyomány-
irányt védi. A ren-
éppen ennek a prop-
szolgálat. Semmit a-
agitációk megakadály-
a legnagyobb szigor-
elemekkel szemben, a-
való kapcsolatokat vé-
és még sok egyébbel
elégületlen. Mint aho-
sem érti Tatarescu be-
ben Titulescu megér-
dalkozását fejezte ki
ja és Tatarescu belp-
sek fölött.
Rendkívül érdekes

Felöltő

Ujra

Belgrad, április 11.
lapja, a katolikus né-
zációnak közöl
ra hívei Jugoszlávia
tenek elő. — A „men-
szervekedett diktat-
küldtek szervezeteik
ják ezeket, hogy bo-
minden téren a kor-
ten. A körlevél hang-
tura hívei a szenátu-
rövidesen képesek les-
szüntessék úgy a ju-
mokráciát, mint a d-
nyeket általában, me-
már lehányatott az

Titeanu lemondásának visszhangja a bucaresti sajtóban

Álhírek terjedtek el Titulescu lemondásáról. A demokrata sajtó Titeanu felelőssége mellett az egész kormány felelősségét hangoztatja. Az Universul feltűnésteltető cikke a lemondott alminiszterről

Bucuresti, április 10. Titeanu lemondása, mely — mint ismeretes — a liberális párt első ellenzékének megmozdulására történt, még ma is foglalkoztatja a román politikai közvéleményt. A demokrata sajtó elégtétellel veszi tudomásul a volt belügyi államtitkár eltávolításáról, de ugyanakkor megállapítja, hogy a kormány a felzárkózott közhangulat levezetésére volt kénytelen feláldozni Titeanút, emellett azonban nem mentesült a jobboldali túltengés felelőssége alól. A Dimineataban Scrutator megállapítja, hogy a liberális párt tagjai úgy tesznek, mintha csak most ébrednének a jobboldali veszedelem tudatára. A Duca emlékének megsértése a liberális érzelmi politikuskor kegyeletérzését korbácsolta fel és ezzel indokolható a párt felzárkózása a jobboldali visszaélések ellen. Nem kell azonban elfelejteni, hogy ami legutóbb történt, nem egyéb, mint természetes folytatása annak a merésznek, melyet egyre táplált a törvényes utról való sajátlatos letérés és a legnyilvánvalóbb bűnrészesség.

Titulescu elégtelensége

Megállapítja a cikkírő, hogy Titeanu jobboldali érzelmi és mesterkedésekre hajlamos politikus, akinek a mesterkedése elzárta annak útját, aki elkövete. Ez azonban nem jelenti azt, hogy a jobboldal előretörésében csakis Titeanu volna felelős. Nem az egyén, hanem a rendszer viseli a felelősséget. Ezzel kapcsolatban külön fejezetet szentel Titulescu álláspontjának is, amellyel kapcsolatban különböző hírek keringtek ország-szerte és különösen a fővárosban. Tegnap olyan hírek is terjedtek el, hogy Titulescu lemondott volna állásáról. Ez nem felel meg a valóságnak. A jelenlegi külpolitikai helyzetben ez a lemondás egyáltalán nem valószínű. Tény azonban, hogy Titulescu sohasem rejtette el elégtelenségét afelől, hogy miként kormányozzák beföldön a külpolitikában olyan határozott sulyal bíró közvéleményt. Mikor Titulescu távozott az országból, úgy tudta, hogy a rendkívüli állapotokat a hitlerista agitáció ellenőrzésére és megakadályozására hosszabbították meg, mert Titulescu a hagyományos román külpolitikai irányt védte. A rendkívüli állapotok pedig éppen ennek a propagandának támogatását szolgálják. Semmit sem tettek a hitlerista agitáció megakadályozására. Ezzel szemben a legnagyobb szigorral járnak el azokkal az elemekkel szemben, akik a szövetségesekkel való kapcsolatokat védik. Ebben a kérdésben és még sok egyébben is Titulescu nagyon elégtelen. Mint ahogyan sokban mások, ő sem érti Tatarescu belpolitikáját. Ezzel szemben Titulescu megérti Mihalachet, aki csodálkozását fejezte ki a Titulescu külpolitikája és Tatarescu belpolitikája közötti eltérések fölött.

Rendkívül érdekes az a hang, amellyel az

Universul parentálja el Titeanu volt alminisztert. Mint az alábbiakból kiderül, valószínű, hogy Titeanu ezt a cikket nem teszi az ablakába.

Az Universul emlékeztet Titeanu fölött

„Végre — hangzik a cikk — Eugen Titeanu belügyi államtitkár, aki a lapok cenzúrázásával és a magántelefonbeszélgetések kihallgatásával foglalkozott, eltávolították a kormányról. A diákkongresszus alkalmával történt incidensek következtében a belügyi államtitkár a szabadvélemény csoport, maga a pártelnök és a kormány néhány tagja is dezavualta és így kénytelen volt benyújtani lemondását, amelyet Tatarescu miniszterelnök tegnap este elfogadott.

Az ország közvéleménye ilyenképpen régen várt elégtételt kapott.

Megbízhatatlan alak, intrikus és komolytalan, megjelenésében éppen olyan asszimétrikus, mint amilyen formátlan a lelki alkata és úgy távolították el, mint aki valóban érdemtelen arra a méltóságra, amellyel meg-tisztelték. Ha meg is történik, hogy az ország közéletében nehezen meghatározható foglalkozású törtétek azzal az egyetlen kvalitással, hogy sikerrel gyakorolják a hízélgést, a körülményekből hasznot húzva, néha áfugranak távolságokat és váratlanul felelősségteljes állásokba kerülnek, be kell, hogy következzenek előbb vagy utóbb az összeomlás is. Titeanunak nehéz volt megőriznie ezt a méltóságát, mert semmiféle erkölcsi erőt nem képviselt.

Titeanu működésének mérlege

Hogyan zárul Titeanu államtitkári tevékenységének mérlege?

Semmiféle komoly tevékenység nem írható a javára. A szó minden vonatkozásában negatív. A sajtó hóhéra, aki a cenzura oliját alkalmazta a lapok hasábjain, az államvédelmi hivatalban pedig kihallgatta a telefonbeszélgetéseket, hogy azt a saját érdekeire használja ki és aztán különböző összeesküvéseket szervezzen és találjon ki. Egyebekhez nem is értett.

A sajtó hóhérijának eltávolítása abból az állásból, amelyet profanizált, késői, de mégis jóleső elégtétel a közvélemény számára.

A cikk végül megállapítja, hogy Titeanu, aki vagyontalan ember volt, alminisztersége alatt homályos módon nagyjértékű birtokot vásárolt magának.

A kormánypárt szabadvélemény csoportja tegnap este tartott értekezletén meglepé-
déllel állapította meg, hogy a Titeanu-ügy a frakció álláspontjának megfelelően elintéztét nyert.

A Dimineata szerint Duca barátai rövidesen megrendezik azt az országos emléktűnnapot, melyet a meggyilkolt miniszterelnök emléktábjánál, részben pedig Urseniben, Duca sírjánál rendeznek meg.

Rossz helyen takarékoskodik,
ha "olcsó" izzólámpát vásárol.

Ha csak pár lejjel többet fizet, jó
„TUNGSRAM“-izzólámpát vehet,
mely kevés áramot fogyaszt és mégis
jobb fényt ad. Legyen minden
nap takarékos, használjon
kizárólag

TUNGSRAM

IZZÓLÁMPÁT!

Köszönetnyilvánítás:

Alant közölt levelet Eugenia de Reuss Ianculescu, a közismert író, tanárnő írta és küldte be hozzánk, egyben felhatalmazott annak nyilvánosságra hozására:

Bucuresti, 1936 II/11.

Tek. Tonoglobine Laboratorium

Bucuresti. Str. Episcopul Radu No. 15.

Tisztelt Uram!

Erkölcsei kötelességemnek tartom, hogy ezúton fejezzem ki elismerő köszönetemet a Tonoglobine Irradié erőstő bor használata után tapasztalt kitűnő eredményért. Cukorbetegségemben és uremiában szenvedtem. Majdnem elvesztettem látásomat. Leírhatatlan gyengeségi állapotba kerültem. Hála kezelőorvosom gondos ápolásának gyógyultam a fent felsorolt betegségekből, de... és itt a de! Különféle kényszerképzetektől kinezva, meggyengült emlékező tehetséggel, állandóan fáradtan, intellektuális munkára képtelenül, mindjobbban erőt vett rajtam a vérszegénység és elvesztettem minden reményemet arra vonatkozólag, hogy ismét visszanyerhetem régi intellektuális erőmet és munkaképességemet.

A Tonoglobine-Irradié bornak köszönhetem, hogy ismét olyan könnyen dolgozom, mint régen, kényszerképzetek és fáradtság nélkül, új erővel és bizva a jövőben. A Tonoglobine-Irradié bor nagyszerű összetételének köszönhetem intellektuális és pszichikai életem újjáéledését. Ennek a kitűnő tonizáló szernek köszönhetem, hogy az „Élet Zsoltárai“ című regényem, — amelyen most dolgozom és amely betegségem alatt feljegyzéseimbe átadta hosszú téli álmát — ma már befejezéshez közeledik. Melegen ajánlom a fáradtagnak és vérszegényeknek a Tonoglobine-Irradié bort!

Eugenia de Reuss Ianculescu

a „Ligii pentru drepturile si datoriile femeii“ elnöknője. Több olasz társaság tagja, volt tanárnő, megyei törvényhatósági bizottsági tag.

Kisebb motordefektus érte a Hindenburg óriásléghajót

A francia hatóságok megengedték, hogy a német léghajó francia területen repüljön át

Friedrichshafen, április 10. (Rador.) Tegnap délután 17 órakor a Hindenburg léghajó drótnélküli távirón engedélyt kért a francia hatóságoktól, hogy francia terület fölött elrepülhessen abban az esetben, ha nem tudna legyőzni bizonyos mechanikai nehézségeket, amelyek a léghajón keletkeztek.

Később közölte, hogy az egyik Dieselmotornál állottak be zavarok. A francia hatóságok megadták az engedélyt. Időközben a Hindenburg közölte a friedrichshafeni igazgatósággal, hogy nincs komolyabb defektusról szó, a léghajó egyik motorja állott le, de enélkül is akadálytalanul tud tovább repülni. A Hindenburg este 22 órakor Malaga fölött haladt el 53 mérföldes sebességgel, azután Genua felé fordult és a Brenner hágó, vagy a Splügen szoros fölött fog hazatérni. A Reuter-ügynökségnek a hajón utazó tudósítójának jelentése mutatja, hogy a léghajón nem tudnak semmit a motordefektusról, mert a parancsnok kerülni akart minden pánikot az utasok között.

Párizs, április 10. (Rador.) Radio Provence francia állomás ma hajnalban 4 órakor felfogta a Hindenburg léghajó jelzéseit, amelyek szerint közeledik a francia partokhoz.

Párizs, április 10. (Rador.) Marseilleből jelentik, hogy reggel 6.42 órakor a Hin-

denburg léghajónak sikerült érintkezésbe lépnie a manheimi rádióállomással. Barcelona-ban 8 órakor szerzett hír, úgy szól, hogy a léghajó a várostól 70 mérföldnyire van délre. A hajó négy gépe közül egyik elromlott és igen erős ellenszél nehezíti meg az utat. A Hindenburg kapitánya igen nehéznek tartja a hegyeken való átkelést, de 8.55 órakor a hajó a lyoni öbölben lévő Creux-fokot érintette, amely Perpignan közelében van.

Marseille, április 10. (Rador.) A francia hatóságok átrepülési engedélyt adtak a Hindenburg léghajónak, amely kénytelen a Rhone völgyében haladni észak felé. Valószínű, hogy a léghajó még ma este megérkezik Friedrichshafenbe.

GRATZ

cimfestő, szobafestő, mázó és fényező

Allásletra kölcsönzés.
Cluj, Str. Filipescu 15.
Str. Memorandului 20.
Telefon: 749.

Felöltő
Sliper
Trencsko
női és férfi esőköpeny (Fulgarin)
A „COSTUM“-nél Piața Unirii 10.

Ujra a diktatura réme kísért Jugoszláviában

Államcsinyt készítenek elő a diktatura hívei?

Belgrad, április 10. Korosec miniszter lapja, a katolikus néppárti Szlovenec szenzációs cikket közöl arról, hogy a diktatura hívei Jugoszláviában államcsinyt készítenek elő. — A „nemzeti párt“ címen megszervekedett diktatura-barátok körlevelet küldtek szervezeteikhez, melyben felszólítják ezeket, hogy bojkottot szervezzenek minden téren a kormány intézkedései ellen. A körlevél hangoztatja, hogy a diktatura hívei a szenátusban már győztek és rövidesen képesek lesznek arra, hogy megszüntessék egy a jugoszláviai látszatdemokráciát, mint a demokratikus intézményeket általában, mert ezek életképessége már lehanyatlott az egész világon.

A Slovinc felszólítja a kormányt, hogy erélyes kézzel vegye fel a harcot az államcsiny tervezői ellen.

Tegnap a horvátországi Goszpics-ban ujra véres összejövetelre került a sor szerbek és horvátok között. A városkában Sutei Radics-párti képviselő tartotta beszámolóját, ami után párthívei kikisérték őt az állomásra. Visszatértükkor véres összetűzés keletkezett a horvát parasztok és a szerbek között. Egyik szerb komitási beelőtt a horvát parasztközölgésbe, amire véres verekezés kezdődött, amelynek két halott és egy súlyos sebesült áldozata van. Egyik halott egy Radics-párti képviselő.

ÁG
második
adása
nek a tiltakozás.
a legfelsőbb kon-
em publikálta a
zó korábbi hatá-
ben ennél fogva
ns husz százalé-
tjük meg, hogy
szóló behozatali
hell-gyártmány
eg vizes faira is.
efon: 1508.
líó francia frank
tásokra való hi-
glandók a szerző-
tában megfizetni,
siben való fizetést
iben való fizetési
zios veszteségeit
canat most szere-
ban azon össze-
és iparvállalatok-
hozzájárulásból
egybanknak kon-
kritésére. Ebben
K szerepelnek:
millió lej, Banca
a Urbano 65 mil-
ó, Banca Romá-
lej, Luca P. Ni-
Pauker 30 millió
millió lej, Buhus
szőlőpari vállalat
lej.
ára
nius 2-ig)
erdélyi ke-
rálásait esz-
2 millió
lyok.
donosainak
ási kedvez-
tosítva.
világosítá-
France
LUJ.
ptetnek életbe-
mel kapcsolat-
az újításnak be-
féle prémiumot
a: az erős va-
eszközölt kivi-
hagyásága a mai
eni és a cliring-
an, amely jóval
ja. A pénzügy-
ügyigazgatósá-
es butogyárak
helyiségeket és
osztott helyisé-
pujjanak a for-
rendelet van
pek tulajdono-
regiszter veze-

SPORT

Nemzetközi, Román Kupa és nemzeti bajnoki mérkőzések tartják a vasárnapi labdarugóprogramot

Cluj, április 10. (Az Uj Kelet tud.) A szabályok szerint vasárnap tulajdonképpen bajnoki szünet, amikor az egyesületek teljesen szabadon rendelkezhetnek programjaik összeállításával. Azok a nehézségek azonban, amelyek külföldi csapatok meghívása és lekötése elé gördülnek, nagyrészt megakadályozzák a szokásos husvét nemzetközi mérkőzések lebonyolítását. Egyedül Bucuresztben rendeznek nemzetközi tornát a prágai Slavia részvételével. Ellenfelei a Venus, Ripensia és NAC. Szó van még ugyan arról, hogy Aradon a Gloria egyik jugoszláv együttesel játszon nemzetközi mérkőzést, belgrádi lapok szerint azonban a mérkőzés megtartását a jugoszláv labdarugósövetség nem engedélyezi, illetve nem ad startengedélyt.

Oradean a legutóbbi eldöntetlenül végződött Crisana-Ripensia Román Kupa mérkőzést játszott vasárnap újra. A mérkőzés érdekességeit nem foglalt helyezésére, amikor majdnem életbevágóan fontos a mérkőzés két pontja — kemény harcot ígér. Jólásokba nehéz bocsátkozni. A legvalószínűbb az eldöntetlen.

Timisoara ugyanacsak nemzetibajnoki mérkőzést játszott vasárnap. A Kínizsi ellenfele az AMTE lesz. A mérkőzést hármastól kezdve után az aradi munkáscsapat nagyon fogja ambicionálni. A pontokra azonban a Kínizsinek is — mint mindenkor — nagy szüksége lenne. Kérdés, hogy a két igénylő közül melyiknek sikerül igényét valóra váltani. Könnyen lehetséges, hogy ez a Kínizsinek fog sikerülni, bár az AMTE esélyesebbnek látszik.

A B) ligában majdnem teljes műsort bonyolítottak le. A részletes program és a játékevezetők nevei:
Ploesti, Prahova — Makkabi: Theil.
Constanța, Victoria — Tricolor Ploesti: Busa.
Timisoara, ILSA — TMTE: Bozgan.
Craiova, Jiul — Crai Iovan: Stan Ioan.
Resița, UDR — TAC: Tunea.
Cluj, KAC — Phoenix: Gutescu.
Oradea, Török — CFR Cluj: Oravetz.
Baia-Mare, Tricolor — Victoria: Glück.
Satu-Mare, Olimpia — CFR Oradea: Muresan Anton.
Sibiu, NSE — Mures: Petrescu.
Brasov, IAR — TMTE: Bozgan.
Braila, Franco Romana — Textilii: Bruckner.
Cernauti, Dragos Voda — St. Băcăuan: Toporescu.
Galați, DVA — Jahn: Szabó.
Sibiu (hétfőn), Soimii — CFR Simeria: I. Petrescu.

A husvét őrületek alkalmából természetesen a külföld minden jelentős városában is nemzetközi és alkalmi serlegmérkőzéseket játszottak. Az érdekesség szempontjából első helyen áll a bécsi torna, amelyen a két honi Rapid és Ausztrián kívül részt vesz a budapesti Hungária és a prágai Spárta. A bécsi torna részletes programja a következő: vasárnap Hungária — Ausztria, Rapid — Spárta, hétfőn Ausztria — Spárta, Hungária — Rapid.

Az Erdélyi Makkabi Szövetség elnöke Clujon. Csütörtökön este Clujra érkezett dr. Salamon Ignác, az Erdélyi Makkabi Szövetség elnöke. Salamon dr. titlével alkalmával a zsidó sportot érdeklő kérdésekben történtek megbeszélések.

Ötvenéves jubileumát ünnepli Schindler Mihály mérnök, a cernauti Makkabi elnöke. Tudósítónk jelenti: Meleg és benőses ünnepet ült a cernauti Makkabi és a város zsidó társadalma. Schindler, a Makkabi elnöke 50 éves jubileumát ünnepli, mely alkalmából számos jókívánattal keresték fel és kívántak sok szerencsét a népszerű jubilánsnak.

A debreceni Boeska Tel-Avivban egy kombinált ellen 4:2 arányban győzött, majd a revánsmérkőzés 1:1 (1:0) arányban eldöntetlenül végződött.

Még nem végeleges, hogy a vasárnapi Universitatea-Victoria mérkőzést bajnoki jelleggel játsszák. A játékevezető személyében azonban már megállapodtak. A mérkőzést Seliceanu Gligor vezeti. Az előzőleg fél 3 órakor kezdődő Phoenix-KAC mérkőzés játékevezető a bucuressti Gutescu.

A SZINHÁZ HUSVÉTJA

Tegnap reggel hazaérkezett a színtársulat a husvételőtti három hivatalos szünetnapot szorgalmasan felhasználja az új darabok előkészületeire és a többi nagyszerű darab simító próbáira. A nagyszerű körút után fokozott jókedvvel indult meg újból a munka a színház otthonában. Tömegesen megindult a jegyelővétel is az összes husvét előadásokra. Minthogy a műsoron három nap alatt kilenc különböző darab szerepel, mindenki könnyen megtalálhatja a kedvére való előadásokat.

Kétszer szerepel a husvét műsorban az újjászületett Cigány, amelynek második előadása után indult körútra a társulat. Pedig a második előadás után igazi békebeli jelenet elevenedett fel a színház előtt: a közönség százával ottmaradt a színészbejárat előtt és vállaira emelve, ünnepelte a nagyszerű darab főszereplőit. Az ünnep harmadnapján, teljesen új betanulásban

Lehár Ferenc Évaja

A SZINHÁZ MŰSORA:

Husvét vasárnapján délelőtt 11-kor: Piroška, a farkas és a három kis malac. (Gyermek-operett, matiné helyárrakkal.)
d. u. 3: Csárdáskirálynő. (A címszerepben Solymosán Magdával. Olcsó helyárrakkal.)
d. u. 6: Érettségi. (Huszonyegyszer.)
este 9: A cigány. (Fényes Alice, Tóth Elek, Jeney János a főszerepekben. Vezényel Csiky Endre.)

Husvét hétfőjén délután 3: Marica grófnő. (A címszerepben Solymosán Magdával. Olcsó helyárrakkal.)
d. u. 6: A cigány.
este 9: Nászút Bécsbe. (Solymosán Magda, Sándor Stefi, Kovács György, Jeney János, Tompa Sándor a főszerepekben.)

Husvét keddén d. u. 3: Gül baba. (Olcsó helyárrakkal.)
d. u. 6: Három ember a hóban. (Kovács György, Stefanidesz Ily, Közeghy Margit, Harmath Jolán, Tóth Elek, Tompa Sándor, Ihász Aladár a főszerepekben.)
este 9: Éva. (Lehár Ferenc nagyoperettje. Gróf László rendezésében. Solymosán Magda, Sándor Stefi, Jeney János, Ihász Aladár, Réthely Ödön a főszerepekben. Premierbérlet.)

Szerda 9: Éva. (A. bérlet.)
Csütörtök 9: Éva. (Harmadszor.)
Péntek este 9: A Theater der Komiker és a Simplicissimus kabaré 14 tagú világhírű társulatának egyetlen vendégjátéka. (Felemelt helyárrakkal.)

ROMÁN OPERA MŰSORA:

Pénteken, április 10-én: Szünet.
Vasárnap, április 12-én (este): Carmen (Emil Marinescu tenorista és Edgard Istrati-val (basszus), a bucuressti Opera tagjaival.
Hétfőn, április 13-án (este): Rigoletto (Alex. Lupescu, bariton, a bucuressti Opera tagjaival).
Kedden, április 14-én (matiné): Vig özvegy.

RENDEZ-VOUS

Kölniviz, puder, arc- és szájlleszték

Lerakat: Parfümeria INTERNACIONALĂ
Bucuresti, Str. Câmpineanu 17.

A bucuressti husvét torna alkalmából működésbe lép a válogató bizottság, amely május 10-re a jugoszlávok ellen össze kell állítsa Románia labdarugóválogatottját. Különösen a Venus, NAC és Ripensia játékosai jönnek elsősorban számításba, ezért az előkészület, amelyre kitűnő alkalom a husvét nemzetközi torna.

Brüsszel. 20: Jazz.
Droitzwich. 23:30: Szórakoztató zene.
Ljubljana. 20:15: Rádiózenekar.
Oslo. 17: Könnyű zene. 19:20: Leoncavallo: Bajazzok.
Párizs. 20:30: Zenekar, operaénekesnővel és kürtművészzel.
Poste Parisien. 21: A bécsi fiúnekkár hangversenye.
Radio Paris. 20:45: Rádiózenekar.
Regional. 21:30: Vonósművés. 22:30: Szórakoztató zene, baritonokkal.
Stockholm. 20: Rádiózenekar.
Strasbourg. 17: Harmónika.
Toulouse. 19:45: Könnyű zene. 22:40: Argentini zene.
Varsó. 22: Szimfonikus hangverseny.

foglalja el újra jogos helyét a színház játékevezetőjén. Ennek a gyönyörű darabnak izgalmas meséjét csak még aktuálisabbá tette az idő. A korszerű szöveg és Lehár Ferenc tündéri muzsikája méltó keretben elevenednek újjá a mostani bemutaton, amelyet vadonatúj díszletek és toalettek egész sora emel ki a repriek sorából.

A többi előadásoknak nem kell különösebb reklám, hiszen a Csárdáskirálynő, az Érettségi, a Marica grófnő, a Nászút Bécsbe, a Gül baba, a Három ember a hóban — átütő erejű és visszhangos sikert arattak és változatlanul hatalmas házakat vonzottak minden eddigi előadásukon.

Hogy a gyermekek se maradjanak husvétra színház nélkül, vasárnap délelőtt a Piroška, a farkas és a három kis malac című Hetényi-operettet adja a színház, amely előadásban a husvét nyuszi minden gyermek számára gondoskodik ajándékról.

APRÓ HIRDETÉSEK

Eladó kertü butor, többféle régi butorok, tüvek, stb. Piața Unirii 6.

Házassága ügyében keresse fel bizalommal irodánkat; számos hölgyek, urak vannak eljegyezve. Válaszbélyeg mellékelendő, „Emelka” Cluj, Iuliu Maniu 18.

Villatellék Grigorescu-ut végén, a Török-vágásban eladók. Értekezni dr. Krausz Imre ügyvédnél, Str. Regina Maria 6. 12—2 és 4—7 óra között.

Tavaszi szörmék dus választékban megérkeztek. Szörmebundák javítása félfában. Molykár elleni megóvás felelősség mellett. Bizenspanner szörmeszalon, Regele Ferdinand 3, emeleten.

Kiadó május 1-re 3 szoba, hall, összkomfortos uccai lakás, napos oldalon, új házban. Str. Gojdu 2.

2 szoba, konyha, speiz és mellékhelyiségekkel május 1-re kiadó. Gh. Barițiu 14.

Azsurozógép teljesen jókarban sürgősen eladó. Cím: Terkeltaub Mihály Oradea, Piața M. Viteazul 5.

Nagyságos asszonyom! Most hozza el használt, kopott szörmebundáját, öszre újjáalakítva visszakapja. Legolcsóbb nyári árak. Elvállalom szörmék, bundák, szőnyegek nyári gondozását, amiket legnagyobb gondossággal kezelnek. Szánthó utóda: Veress, szűcs. Juga 2.

Középkori zsidónő uri házhoz délelőtti főzésre ajánlik. Calea Traian 14, ajtó 17. Lázárné.

Csinos butorozott szoba központban olcsón kiadó. C. Traian 14, ajtó 17.

Tavaszi szörmék dus választékban megérkeztek. Szörmebundák javítása félfában. Molykár elleni megóvás felelősség mellett. Bizenspanner, szörmeszalon, Regele Ferdinand 3, emeleten.

Vidéki városban jömeneteli, bevezetett rendelhető, nőtlen fogorvos társulhat, csinos, fiatal, az operatív, konzervatív és technikailag munkákat kitűnően értő fogtechnikusnővel, kinek komplett felszerelése van. Benőülés lehetősége. Leveleket „Jövő” jellegével a kiadó hivatal továbbít.

Fiatal zsidó leány, kitűnően főz, diétásan is, fél napi munkára vállalkozik. „Egészség és tisztaság” címen a kiadóba.

RÁDIÓ MŰSOR

Szombat, április 11.
Budapest. 6:45: Torna, utána hanglemez. 10: Hírek. 12:05: Postászenekar. 13:30: Szalonzene. 17:30: Waldbauer — Kerpely vonósnégyes. 20:40: Budapesti hangversenyzenekar. Pécs. 17:40: Orgonaszóló.
Brünn. 15: Rádiózenekar.

A SAVOY kávéház szenzációja

a Clujról elszármazott Salamon Sándor, aki Alex Fritta néven Bucuressti egyik legjobb tangó és jazzénekeze minden este fellép. Övvenélül hallgassa meg



A tavaszi meztől minden a harmatos rósa ide a ragyogó fiatalág friss varázsolják minden nő

MURY készíti
Puder minden arnyaló
Szíjfesték. — Arcfesték
NARCISSE-BLEU
Vezérképviselet: N. N.
Bucuresti, str. Selari 7

HIR

— Gázgyarat építendő ruzsálemből jelentik: A város legutóbbi ülésén egy röi tárgyaltak. Egy zsidó lakot a gázgyár felépítésnek bizonyos idő alatt tanács egyelőre nem dögyában, de a hangulatbvidesen főlépül.

— Oriási influenza Newyorkból jelentik: Az államban levő Művauke 120 ezer ember beteged A betegséget rendszeren

**OLC
LELT
ÁR
CONST
P. UN**

— Dizengoff polgárm Avivból jelentik: Mair polgármestere, a városi bi ülésén bejelentette. állítása miatt kénytelen kéri. Bejelentette még Tel-Aviv városát és v helyre vonul. A tanács polgármester távollété nőki bizottság fogja a Két tagja a bizottságnak a másik kettő a centr polgármesteri teendőket lyettes polgármester fő

— Papir nélkül cí badalmat jelentett be dalmi hivatalnál Led tisztviselő és Bagdá Találmányuk a papír amely egy elfordíthat dohányrudból áll. Az huszonöt előnye van rettákkal szemben. E méltó, hogy az új c hamuja, teljesen tüzt poiban is zsebre teh csak azért, mert nem nem azért is, mert a ta dohány végig el matosabb és kellemes hány élvezését nem z metlen ize, amely küll vezetne. A nikotint év süirik le.



A kavasi meők minden illatát, a harmatos rósa ide parázsát, a ragyogó fiatalág friss szinompáját, a virágszolgák minden nő köré a világhírt

MURY készítmények!

Puder minden arnyalatban. Szíjfesték. — Arcfesték.

NARCISSE-BLEU KÖLNIVIZ
Vezérképviselet: N. N. BALTHAZAR,
Bucuresti, str. Selari 7.

HIREK

— **Gázgyárát építenek Jeruzsálemben.** Jeruzsálemből jelentik: A jeruzsálemi városi tanács legutóbbi ülésén egy gázgyár létesítéséről tárgyaltak. Egy zsidó társulat tett ajánlatot a gázgyár felépítésére és a csőhálózatnak bizonyos idő alatt való elkészítésére. A tanács egyelőre nem döntött az ajánlat tárgyában, de a hangulatból ítélve, a gyár rövidesen fölépül.

— **Óriási influenzajárvány Amerikában.** Newyorkból jelentik: Az amerikai Wisconsin államban levő Művaucsee városban több mint 120 ezer ember betegedett meg náthalázban. A betegséget rendszeren hányás kíséri.

**OLCSÓ
LELTÁRI
ÁRAK
CONSTRUCTIO
P. UNIRII 31.**

— **Dizengoff polgármester szabadságon.** Tel-Avivból jelentik: Mír Dizengoff, Tel-Aviv polgármestere, a városi tanács egyik legutóbbi ülésén bejelentette, hogy egészsége hegyreállítás miatt kénytelen hosszabb szabadságot kérni. Bejelentette még, hogy el kell hagynia Tel-Aviv városát és valamelyik klimatikus helyre vonul. A tanács elhatározta, hogy a polgármester távolléte alatt egy négytagú előnöki bizottság fogja a város ügyeit irányítani. Két tagja a bizottságnak a munkásfrakcióból, a másik kettő a centralistákból kerül ki. A polgármesteri teendőket Izrael Rokeach, helyettes polgármester fogja ellátni.

— **Papír nélküli cigaretta.** Erdekes szabadalmat jelentett be a budapesti szabadalmi hivatalnál Ledofszki Ernő műszaki tisztviselő és Bagdányi Béla műszerész. Találmányuk a papír nélküli cigaretta, amely egy elfordítható szipkába beállított dohányrudból áll. Az újfajta cigarettának huszonöt előnye van az eddig ismert cigarettákkal szemben. Ezek közül említésre méltó, hogy az új cigarettának nincsen hamuja, teljesen tűzveszélytelen, égő állapotban is zsebre tehető, gazdaságos nemcsak azért, mert nem kell hozzá papír, hanem azért is, mert a papír nélküli cigaretta dohányja végig elszívható, továbbá zamatosabb és kellemesebb illatú, mert a dohány élvezését nem zavarja a papír kellemetlen íze, amely különben is káros a szervezetre. A nikotint évekig tartó fémcsűrők szűrik le.

— **Rablótámadás a Jeruzsálem—szichei országúton.** Jeruzsálemből jelentik: Az elmúlt héten a Sichei és Jeruzsálemet összekötő országúton három arab rabló vakmerő támadást intézett nyolc autómobil és két autóbussz ellen. A rablók megállították a járműveket és kirabolták az utasokat. Egy arra tévedt rendőrnök elvették fegyverét és lehúzták az uniformisát. A rendőrt, aki arab volt, dulakodás közben meg is sebesítették. Az arab utonállók zsákmánya mindössze 100 font volt. A hatóságok erélyes nyomozást indítottak.

— **Háziruha és csokoládé fából.** Londonból jelentik: (Az ember nincs ugyan fából, de egyre több használati cikke van, amely fából készül. Ez derül ki a faérdekeltségek nemzetközi londoni kongresszusának előadásából. Ezen a kongresszuson nemcsak üzletemberek, hanem tudósok is résztvesznek, akik fával foglalkoznak, közöttük dr Bergius tanár, a világhírű német vegyész. Az előadásokból kiderül, hogy a jövő nagy, általános nyersanyaga a fa. Ugyiszólván mindenre lehet használni. Dr Von Monroy német delegátus autón ment Londonba Berlinből. Autóját fával fűtötte s állítólag az egész fűtőanyagát nem került többé 10 márkánál. Oránként 50 angol mérfölddel sebességgel tudott haladni. Azt mondja, hogy már 2000 fával hajtott autót fut Németországban. Von Monroy elmondta Londonban, hogy odahaza van egy könnyű háziruhája, mely fából készült. Látszatra és tapintásra teljesen olyan, mint a legfinomabb gyapjuruha. Holnap érkezik a londoni konferenciára egy másik német tudós, aki néhány kiló csokoládét hoz kollégáinak. Ez a csokoládé is fából készült és állítólag kitűnő. Mint a különböző delegátusok előadják, sertéseket és szarvasmarhák már régebben bizonyos faanyagokkal táplálnak egyes országokban. 22.000 fajta fa van a világon s ezek között akadnak igen táplálóak. A szakemberek szerint beláthatatlanul nagy lehetőségei vannak a fa felhasználásának, úgyhogy a jövőben nemcsak nem lesz favaláság, hanem a fa lesz a legkeresettebb, elgértékesebb nyersanyag.

Női kabátokat, koszfűzőket és ruhákat
még a legkényesebb igényeknek is megfelelően készítünk.

ISSÁK nőidivatszalon
Cluj, Str. Memorandului 6. szán. Kapu alatt.

— **Vihar a Finn-öbölben.** Leningrádból jelentik: A Finn-öbölben vihar dult, amely elszakított a parttól egy jégtablát. A jégtablán tartózkodó 58 halászt katonáknak sikerült megmenteni.

— **Az emberi test újfajta átvilágítása.** Bécsből jelentik: Egy innsbrucki és egy bécsi orvos meglepően egyszerű és olcsó módszert dolgozott ki az emberi test belsejének átvilágítására. Az új eljárás, amely a Röntgen-sugarak hatását is több tekintetben felülmúlja, nem kell semmiféle kötszeges készítmény, csupán egy erős fényerejű villanykörte. Az átvilágítás a fénysugarak szétszóródásának eddig is ismert elvén alapszik. Az orvosi gyakorlatban a fénysugarak alkalmazásának a Röntgen-sugarakkal szemben az a nagy előnye van, hogy nem válhatik veszedelmessé sem az orvosra, sem a betegre, mert nem támadja meg az emberi test szöveteit. Az elektromos fényvel való átvilágításnál megfigyelhető az érhálózat, valamint a szervezetbe került idegen testek közül olyanok is, amelyeket a Röntgen-sugarak nem mutatnak, így a fa és a parafa. Olcsóságánál fogva az új eljárást minden gyakorló orvos alkalmazhatja. A bécsi orvosok társaságában az új módszer bemutatása nagy tetszést aratott.

— **Orosz pilóták a Zemlja-sziget legészakibb pontján.** Moszkvából jelentik: Vodoplanov és Makotin pilóták tegnap reggel elindultak a Matocsikin-szorostól és délután megérkeztek a Vágy-fokára, a Zemlja-sziget legészakibb pontjára, ahol leszállottak. Ez az utolsó állomás a Ferenc József-föld előtt.

— **Zug a rengeteg.** Gyallay Pap Sándor, az erdélyi magyar fiatalok egyik legerősebb, legismertebb lírai tehetsége „Zug a rengeteg” címen, immár ötödik verskötetét adta ki. Ez a könyve is egyfajta az emberszeretet, másrészt a gög és romlottság gyűlöletében fogant. Nagyon szépek a földet és az aját dicsőítő versek. — Ezeket írja: „Egy őszim se volt cifra, Udvar-bolyongó, hintós Várur: a zord havasok alatt tanárkodó apám még ma is földet tőr.” A földnek, a gyermeki hódolatnak és az igazi intellektusnak harmónikus, szép szintézisét kapjuk a versekben. A Természet leírásában „Erdély” című verse érdemel különösebb figyelmet. E darab föld imádatát és szépségét tárul meg a képlemény művészetében. Bizonyos, hogy Gyallay Pap Sándor új könyve új stáció egy nemes tehetség fejlődésében.

Makacs fejfájás gyötri — de nem tudja az okát?

Valószínűleg nincs rendben a bélműködése. Elfoglalt embereknek igen gyakran fordul elő, hogy nem törődnek kellőleg a rendes, mindennapi széklettel. Ennek pedig első sorban heves főfájás a következménye. Ilyenkor egy biztos, de enyhe hatású hashajtó segít. Szedje a KOPROL csokoládépasztillát, amelynek nemcsak az íze kellemes, hanem a hatása is biztos és enyhe. Nem okoz görcsöket, hasmenést, hanem a normálisnak teljesen megfelelő székletet idéz elő.

KOPROL

megszünteti a székrekedés okozta fejfájást.

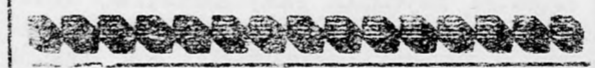


— **Peszach ünnepi istentiszteletek.** A Regele Ferdinand uti nagyetemplomban a Peszach utolsó napjainak istentiszteleti rendje a következő: vasárnap, április hó 12-én az esti ima 7¼ órakor kezdődik. Hétfőn, április hó 12-én a reggeli ima 8 órakor kezdődik; a muszaf-ima (beszéd) 10 órakor kezdődik; az esti ima 7¼ órakor kezdődik. Kedden, április hó 13-án a reggeli ima 8 órakor, a muszaf-ima 10 órakor kezdődik, melynek keretében megemlékezés az elhunytakról (Mazkir). — Az ünnepi beszédeket főizszelendő dr Weinberger Mózes főrabbi ur mondja.

— **Halachikus előadás.** A cluji Chel Mose imaházban (Str. David) e hó 11-én, szombaton délután ¼ 5 órakor rav Mendel Leib Gottlieb nagy halachikus előadást tart. Vendégeket szívesen lát a vezetőség.

— **A cluji kórházgyógyintézet devali estélye.** Mint Deváról értesítettek bennünket, a cluji zsidó kórházgyógyintézet hunedoaramegyei kerületén április 30-án, csütörtök este 9 órakor a devali színházban nagyszabású műsoros estélyt rendez a zsidó kórház javára. Az agilis rendezőség, melynek élén az egyesület devali kerületének elnöke, Mahler Ignátz, műszaki főtanácsos áll, oly magas színvonalu rendezvényt készít elő, mely minden bizonnyal a nagy erkölcsi siker mellett, az anyagi sikerrel fogja jutalmazni fáradságukat. Szerepelelni fognak többek között a cluji Goldmark Zeneegyesület tagjai is egy vonósnyeggyessel, továbbá Simon Ilonka, a cluji román opera fiatal, de rendkívül tenetséges tagja táncmulatványokkal. Az estély nemcsak Hunedoara vármegye intelligenciáját fogja Deván vendégül látni, de azon a cluji kórházgyógyintézet központi vezetősége is számos taggal fogja képviseltetni magát.

— **Az Alamizsnát Megváltó Egyesület előkészítő bizottsága** felhívja az érdekeltek figyelmét, hogy az egyesület alakuló gyűlése e hó 12-én, vasárnap délután 3 órakor lesz megtartva a cluji orth. zsidó hitközség tanácsstermében, Str. Dubálarilor 1. A vezetőség kéri a tagokat, hogy minél nagyobb számban szíveskedjenek megjelenni.



Minden szórakozást felülmul a **CAPITOL** husvétii ajándéka!

A VÁGY

MARLENE DIETRICH és GARY COOPER

Káprázató világműve. Bemutatja vasárnap d. e. 11 órai kezdettel kizárólagos joggal a

CAPITOL



— **A nő titoktartóbb, mint a férfi, mondja az angol miniszterelnök.** Stanley Baldwin, az angol miniszterelnök egy banketten lelkes beszédben méltatta a női tisztviselőik kiváló képességeit. Felhívta az ipari és kereskedelmi vállalatok vezetőit, hogy nagyobb figyelmet fordítsanak a kitűnő minőségű női munkásokra. Kifejtette, hogy tapasztalatai szerint a nő tökéletesen bevállal mindenféle hivatalban és különösen ott, ahol fontos a titoktartás. A közhittel ellentétben, a nők jobban tudnak titkot tartani, mint a férfiak. Baldwin sohasem hallott még olyan esetről, amikor egy nő megszegte volna a titoktartási kötelességét, de annál több olyan esetet ismer, amikor férfiak szegtek meg ezt a kötelességet.

— **Holland kölesön Franciaországnak.** Párizsból jelentik: A Le Matin jelenti Amsterdamból egy Londonon át kapott távirat alapján, hogy Hollandia tárgyalásokat fog kezdeni Franciaországgal utóbbinak adandó 1 milliárd francia franknyi kölcsön nyújtása érdekében.

— **A copalnicmánasturi rabbi vezetése alatt működő jesiva vezetősége** ezúton közli, hogy az ünnepek után kezdődő tanévre **70 talmudistát** vesz fel a jesiva. 25 talmudista teljesen díjtalanul élvezheti a menzát, mely a rabbi személyes vezetése és felügyelete mellett működik, míg 25 talmudista 350 lejért részestül reggeli, ebéd és vacsora kosztban. Azok a talmudisták, akik már önmaguk olvassák a talmudszöveget, előnyben részesülnek. A tanulás az ujonnan épült új imaházban folyik. A jesiva kiváló vezetője garancia arra, hogy a legszorgalmasabb talmudtanulás és jámbor életmód mellett az egészséges életkörülmények között felnövekvő zsidó jesiva-növendékek hasznos tagjai lesznek a vallásos zsidó közösségnek. A jesiva virágzását nagymértékben segítette elő Salamon Móritz és neje bajamarei nagykereskedő, akinek, valamint azoknak, kik áldozatkészségükkel hozzájárultak a jesiva létesítéséhez, ezúton is köszönetet mond a jesiva vezetősége.



VIZKETŐ HÜVELYK-UJJAK

Nincs kellemetlenebb, mintha a hüvelyk-ujj viszket! A tyúkszemek, melyek égnek, marnak és szúrnak, — fájdalmat jelentenek! Hogy gyors megkönnyebbülést találjon, — tegyen Saltrates Rodellt a vízbe, míg az úgy néz ki, mint a tej. A víz megtelik oxigénnel és gyógyító sókkal. Tegye bele szennvedő lábait. A viszetés megszűnik, a szag elmúlik és a tyúkszemeket gyökerestől, mindentől kiemelheti. A Saltrates Rodellt csekély árt minden gyógyszerár és drogueria árusítja.



INGYEN! Egy különleges megállapodás, értelmében minden olvasónk ingyen kap egy nagyobb mennyiségű Saltrates Rodellt. Küldje be még ma pontos címét Péntek ne küldjön! Droguerie Standard (43-B) osztály Bucuresti, Str. Sf. Ionici 8.

UJ KELET Legújabb hírek

Mussolini husvét után külön megbízottat küld Genibe

(Elsődöntő cikkünk folytatása)

A ma reggeli francia lapok már nem a tegnapi elégedetlenséggel regisztrálják a genfi eseményeket, bár tudatában vannak annak, hogy újabb nehézségek merülhetnek fel az abesszin kérdés körül, ha a közvetlen olasz-abesszin tárgyalások nem vezetnének eredményre és ha Anglia szükségesnek tartaná a tizenharcos bizottság összehívását a szankciók súlyosbítása végett.

Genfi jelentés szerint Titulescu tegnap Edennel, Potemkin párizsi szovjetkövettel, Suad bey párizsi török követtel és Jizelszky csehszlovák delegátussal tárgyalt. A külügyminiszter ebédre Avenol vendége volt, míg vacsorára Flandin katta vendégül. Titulescu után van Zeeland belga miniszterelnök folytatott megbeszélést Flandin francia miniszterelnökkel. A tizenharcos bizottság ma délután egy órakor újra összejött.

Genf, április 10. A Népszövetség titkárságának ma kiadott kommunikéje szerint úgy az olasz, mint az abesszin hadviselő feleket ma felhívták, akadályozzák meg azoknak a nemzetközi egyezményeknek és elveknek megsértését, amelyek a humanitást kívánják a háborúban a lehetőségig megvédeni.

A nemzetközi Vörös Kereszt, válaszolva a 13-as bizottság kérdésére, kijelentette, hogy nem folytathat le más vizsgálatot a mérgezők alkalmazására vonatkozólag mert a két érdekelt kormány már hasonló kéressel fordult hozzá.

Genf, április 10. (Rador.) A 13-as bizottság zárt ülésén Madariaga elnök beszámolt az abesszin és olasz delegátusokkal folytatott beszélgetéséről, rámutatva arra, hogy Abesszinia kész tárgyalásokat kezdeni Olaszországgal, Madariaga és Avenol jelenlétében, a népszövetségi alapokmány szellemének megfelelően. Aloisi megerősítette, hogy Mussolini hajlandó Rómában fogadni Madariagát és husvét után külön megbízottat meneszteni Genibe.

Ezután Eden szöveget fel, aki megjegyezte, hogy abban az esetben, ha Olaszország és Abesszinia között a népszövetségi megbízottak jelenlétében tárgyalások vennék kezdetüket a jövő hét folyamán, szükséges, hogy a 13-as bizottság állandóan munkálkodjon a tárgyalások tényleges ellenőrzése végett.

Madariaga végül közölte, hogy már kedd sem menne bele a tervezett tárgyalások ő általa való levezetésébe, a 13-as bizottság közreműködése nélkül.

Flandin és Titulescu rámutattak arra, hogy a március 3-iki határozat elsősorban a két fél közvetlen érintkezését szorgalmazta és jó lenne ezt a procedurát elfogadni. A bizottság napolja el üléseit, mert nincs szükség állandó munkálatokra, mivel bármikor össze lehet hívni a tagokat.

Maadriaga végül közölte, hogy már kedd óta igyekszik érintkezésbe lépni Mussolini képviselővel és a bizottságot április 16-ra összehívja.

Róma, április 10. (Rador.) Mértékadó körök dicsérik Flandin genfi akcióját, amit a francia miniszter igazságos szelleme megnyilvánulásának tekintenek. Az olasz közvélemény egyébként fel van habozva, hogy a 13-as bizottság tekintetbe veszi a legalapvetőbb abesszin panaszokat és figyelmen kívül hagyja az olasz bizonyítékokat. Általános vélemény szerint a hadműveleteket nem lehet beszüntetni a szankciók hatályon kívül helyezése előtt.

Constantán,

Str. Traian 14. sz. alatt ujonnan megnyitott a **Restaurant „TEL-AVIV“** szigoruan

erdélyi vendéglő
Ignác Melamed (Sibiu) vezetése alatt. Előkelő helyiségek terrasszal, kitűnő konyha, legjobb kiszolgálás, olcsó árak. Palesztinába kivándorlók arendeményben és felvilágosításban részeseinek. Levelekre válaszolunk. A megérkezés előzetes avizálása saját érdekében ajánlatos.

Mihalache emlékiratban tájékoztatta az uralkodót a targumuresi diákkongresszus lefolyásáról

Sorozatos üléseket rendez husvét után a nemzeti parasztpárt

Bucuresti, április 10. Mihalache emlékiratban tájékoztatta az uralkodót a targumuresi diákkongresszus lefolyásáról.

Egyébként az ünnepek után a nemzeti parasztpárt több gyűlést rendez április 22 és május 1 között.

Abban az esetben, ha a parlament április 15-én összeül az ülészakot berekesztő

királyi kézirat felolvasásának meghallgatása végett, a nemzeti parasztpárti képviselők és szenátorok megjelennek az ülésen, hogy tiltakozásukat fejezzék ki az ülészak váratlan felfüggesztése miatt. Különben eddig nem történt még döntés afelől, hogy a királyi kéziratot felolvasás, vagy leközlök a hivatalos lapban.

Öltözködés közben összeesett és meghalt von Hoesch londoni német nagykövet

LONDON, április 10. (Rador.) Leopold Hoesch londoni német követ ma délután váratlanul meghalt öltözködés közben. Hoesch még este fontos diplomáciai tárgyalásokat folytatott. Ötvenöt éves volt és a német diplomáciai kar egyik legjelentékenyebb tagjának tekintették. Fontos szerepet játszott a legutóbbi londoni tárgyalásokban, elhárítva olyan akadályokat, amelyek legyőzhetetleneknek látszottak. Berlinben a hír mély benyomást keltett. Azt hiszik, hogy Ribbentropp halálátal Londonba utazik.

A filmek koronája! Pierre Benoit örök becsü műve! A francia filmgyártás büszkesége! Ez a

KOENIGSMARK

Főszerepekben:

ELISSA LANDI — Aurora nagyhercegnő

JEAN YONNEL — Rodolph nagyherceg

PIERRE FRESNEY — Raoul Vigner

JOHN LODGE — Frederic nagyherceg

a többi szerepekben a francia színpadok legjobbjai.

HUSVÉTKOR a ROYAL MOZGÓBAN

Vasárnap, hétfőn matiné: 2 film nagy on olcsó 12 plus 3 lejcs helyárrakkal: I. Kozákok. Don José Moica-val. II. Halállégió. Walter Scott-tal.

Az olasz csapatok a Csana-tavat körülfutó fennsík lábához érkeztek

Folytatják előnyomulásukat az olasz csapatok

Aszmará, április 10. (Rador.) Az olasz csapatok folytatják előnyomulásukat, állandóan követe a négyus vezérlete alatt visszavonuló abesszin csapatokat. Két olasz tőrzs, a Gebo Gallas és a Gaia Gallas emberei, Ghetasunál megtámadtak egy abesszin oszlopot és annak 2000 tagját leölték. A két tőrzs tagjai 500 fegyvert és 700 marhát zsákmányoltak, Ghetasu rasz halálosan megsebe-

sült az ütközetben. Az olasz csapatok tullepték Gondart és a várost a Csana-tóól elválasztó óriási fennsík szélén ütöttek táborn. Gondarban megfelelő terepet készítettek elő repülőik leszállására.

Addis-Abeba, április 10. (Rador.) A négyus csapatok Ualditól északra érintkezésbe léptek az olasz csapatokkal. Egyébként a déli, oga-deni fronton is harcok folynak.

Tatarescu kijelentette, hogy szó sincsen a kormány átszervezéséről

Lupu tárgyalást kezdett luniannal a nemzeti parasztpárt és a radikális parasztpárt fuziojáról

Bucuresti, április 10. A Curentul arról ad hírt, hogy vezető kormánykörök szükségesnek látják a kormány átalakítását. A miniszterelnök hamarosan be akarja tölteni a megüresedett helyeket: Titeanu és a Banca Nationalához kinevezett Leon alminiszterek helyeit. Valószínű, hogy Victor Iamandi tárcanélküli miniszter tárcát kap, valamint Iuca belügyi alminiszter is. Alminiszterekké Tatareanu és Sergiu Dimitriu nevét emlegetik. Tatareanu azonban nem akarja elfogadni a kinevezést, nehogy azt vessék a szemére, hogy akcióját személyi érdekek vezették. Valószínűleg kilépnek a kormányból Roman Valer munkálügyi alminiszter, akinek állását megszüntetik, továbbá Negura földművelésügyi alminiszter. Utóbbi helyébe Barca, je-

lenlegi kamarai elnök kerül. Bucuresti, április 10. Tatarescu az Adeverul tudósítójának kérdésére kijelentette, hogy semmi sem igaz a kormány átszervezéséről szárnyrakelt hírekből.

Fuzió készül a nemzeti parasztpárt és Iunian között

Bucuresti, április 10. A Curentul szerint dr Lupu tegnap hosszabb megbeszélést folytatott Iunianal a nemzeti és a radikális parasztpártok közti fuzió lehetőségeiről. A lap szerint teljes megegyezésre jutottak és husvét után létre is fog jönni a fuzió.

Bucuresti, április 10. Tatarescu tegnap este a Sturda-palotában dolgozott Savel Radulescuval együtt, aki tájékoztatta a Titulescu-

tól kapott információk felől a nemzetközi helyzetet illetően.

Az uralkodó permanensen tájékoztatja magát a külpolitikai helyzetről

Bucuresti, április 10. Az uralkodó tegnap ismét kihallgatáson fogadta Savel Radulescu külügyi alminisztert. A király a legnagyobb érdeklődéssel kíséri a nemzetközi politikai eseményeket.

A nankingi kormány a Népszövetséghez fordul, ha a szovjet-kormány visszautasítja az orosz-mongol egyezmény elleni tiltakozást

Sanghai, április 10. (Rador.) Nankingből jelentik, hogy a külügyminisztérium válaszólag holnap fog válaszolni az orosz jegyzékre, amely elutasítja a Mongóliával való egyezmény miatti kínai tiltakozást. Japán forrásban tudni vélik, hogy ha a szovjetkormány a második kínai jegyzéket is elvetné, a nankingi kormány a Népszövetséghez fordulna. Jólértesült körök viszont ezt a hirt tendenciósnek és mindenesetre korainak tartják.

Két orosz hajót el akarnak kobozni a japánok

Tokió, április 10. (Rador.) Hír szerint súlyos járvány ütötte fel fejét két orosz hajón, amelyeket március 19-én a japán hatóságok internáltak, amiért illegális módon behatoltak egy tiltott japán kikötőbe. A két hajó utasait deportálni fogják Vladivosztkában. Az Asaki című lap szerint a két orosz hajót el fogják kobozni és árverésre fogják bocsátani. A Domei című lap viszont feltételezi, hogy a két ország közti feszült viszony miatt megegyezést keresnek.

Inculet abszurdumnak mondja Titeanu védekezését

BUCURESTI, április 10. Az újságírók kérdést intéztek Inculeț belügyminiszterhez, mi igaz Titeanunak azon állításából, mely szerint a lemondott alminiszter bizonyos rendelkezést kapott volna abban a pillanatban, amikor a kongresszusra tartó diákvonat Valea Brađului állomásra ért. A belügyminiszter teljesen abszurdumnak nyilvánította Titeanu állítását. Nem adtam senkinek olyan utasítást, hogy löjjen a diákokra — mondotta Inculeț. — Szó sem volt lyesmiről.

Súlyos vasuti karambol Franciaországban. Párizsból jelentik: Laroche állomáson (Ynno kerületben) a Párizs-Valorbe gyors összeütközött egy tolató mozdonyval. A szerencsétlenségnek 20 sebesültje van, akik közül egynek az állapota rendkívül súlyos.

Papírgyártás alapítanak a fővárosi nyomdávállalatok. A papírkartell újabb áremeléséért a fővárosi újságok, könyvkiadó- és nyomdávállalatok vezetői a szükséges clientelések megtétele ügyében gyűlést tartottak. A megbeszélésen azon terv merült fel, hogy ezen vállalatok közösen alapítsanak szükségleteik fedezésére papírgyárat. A terv realizálására bizottságot választottak meg.

Olasz-osztrák-magyar gazdasági konferencia lesz husvét után. Budapestről jelentik: Husvét után Olaszország, Ausztria és Magyarország megbízottai összeülnek Rómában, hogy a három országot érdeklő kereskedelmi és gazdaságpolitikai kérdéseket meg tárgyalják a nemrégiben aláírt római egyezménynek megfelelően. Főleg a magyar gabonatermékek exportjáról lesz szó.

FEATERNITAS Könyv- és Lapkiadó Rt.
Székhely: Cluj, Strada Baran L. Pop 18
Telefonszám: 8-61.

CENZURAT

F hó 17-én, pénteken a **Theater der Komiker és a Simplicissimus**

kabaré 14 tagu együttese Richard Taubernéval a **Macaya Színházban**

Amikor egy gyere

Egy beteg, az antisze-giól által megtévesztett antiszemitizmus felé nevelt meg abban a vidék mikor gyermeke eltűnt a diplomás férjével az ol rendőrséget azzal, hogy gyermekét, hogy véret... Megdöbbenő és ijesztő 1936-ban szabad még m ijedni.

Tessék elolvasni azt a minden zsidó ünnep szövegét fel a román szí gyermekeikre, mert ilyen tény gyermekeket szokt...

Tessék elolvasni azt a iratot, amelyekről e sz zünk és amelyek valamely bels zsidójában usztják zsidó lakosság ellen.

A kormány kélelyinté a dolgokat. Nem fáj a zsidó lakosság elleni gyű dennapos tünetekben is k Duca emléket kell m...

sisztáknak ahhoz, hogy valamelyes erélyt tanusit voristákka leszben.

A cluji tünet, sajnos túlközi vissza, amelyben él, amióta az antiszemita járata, a cenzura nagyot tudt.

„Ez a kormány nem irta minapjában a Patrú Mennyre igaz ez, ha gyan gondolkozik egy családja — hogyan tárdolats, hogy mindenben...

Ennek a gondolkozásn ged a kormány.

Es ez a gondolkozás v szedelem.

Zamorra lemondta

Nincs olyan kár, aminek mondja a népi közmondás dolgainak viszonylagos nyitani.

A közmondás igazsága korlati igazságot is tartal Nemcsak az élet szedban, hanem politikai érte...

A hitlerizmus győzelme mozgósította a roaiköt, mozgósította a demokrat manista világfelfogás hív...

A spanyolországi baloldali franciáországi baloldali győzelme ennek a nagy menyé.

A spanyol és francia d mindazokat a veszélyeke demokrácia bukását idézt cianélküliséget, az erély rácia uralmának merőben zelését.

Zamorra, spanyol köztá datása ennek a felismer nye. A spanyol demokrac tek arra a különben egy s a pusztia parlamenti töb talmat tud biztosítani — tás, megbízhatatlan karh a legtöbb kormányzati ha tartása mellett.

Mint a weimari Ném bizonyította: a demokrac labilis, mert a rendőrség nök, a hadsereg, a bírósá rácia a hitleristákkal pet...

A spanyol baloldal tar yekből s hasznára ford tetlen kárt, amit a hitl okozott a haladás híveim ladásnak.

Zamorrának azért kell egész működése azt bizo oldallal szimpatizál és az Semleges köztársaság képzelhető, de egy kim állítótságu elnök semleg lánélkülisége — a jobbol...

Zamorrának te kellett jobboldallal szimpatizált parlamentáris ucalna ide